



מדינת ישראל
משרד הרווחה והביטחון החברתי

החלטה מס' 01

פרוטוקול מס' 08/2023

פרוטוקול מישיבת וועדת המכרזים המשרדית לרכישות טובין ושירותים

מינהל מוגבליות

שהתקיימה בירושלים ביום ד' 25.01.2023

תברים:

גבי נטלי ליאון, יו"ר הוועדה
גבי יעל אדלמן - ס' חשבת המשרד
עו"ד נורית כהן, נציגת היועצת המשפטית
מרכזת הוועדה: גבי רונית אדלר

הנושא על סדר היום:

התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים - פנייה פומבית מס' 502/2023

החלטת הוועדה: הוועדה מפנה את הגורם המקצועי בהתאם לסעיפים 33 ב ו - 30(3) לתקנות חובת המכרזים, בכפוף לאי קבלת הסתייגויות.

היקף ההתקשרות:

היקף ההתקשרות המאושר מיום 01.02.2023 ועד ליום 30.01.2024 בסך של 266,000 ₪ כאשר המשרד משתתף בסך של 133,000 ₪ והספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ₪ (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות עצמיים.

התשלום יעשה אחת ל-3 חודשים בהתאם לאבני הדרך ולביצוע בפועל, להלן הפירוט התקציבי למיזם:

מרכיב בתוך השירות	עלות חודשית	עלות שנתית בש"ח	הערות
רכז פעילות	7,916 ₪	95,000 ₪	
הסעות: סרטים + הצגות	650 ₪ להסעה (2-3 בחודש)	22,000 ₪	
הפקה ושכפול הצגות	3,000 להצגה (מספר ההצגות משתנה מחודש לחודש)	84,000 ₪	(לפי תחשיב של 28 הצגות במהלך כל השנה).
הפקה והתאמת סרטים לנייד \ הנגשת תוכן דיגיטלי	עלות הנגשת 13 שעות תוכן.	65,000 ₪	(לפי תחשיב של עלות הנגשת 45 דק' הינה 3,825 ₪)
סה"כ עלות הפרויקט		266,000 ₪	

מצי"ב הודעת הספק התומה על ידו כנספח א'.

תקנה תקציבית: 23.07.22.71 - מותנה בקיום תקציב בפועל ובהתאם להוראת שעה בדבר פעילות מדי שנה לא תתבצע התקשרות עם הספק כל עוד לא נחתם חוזה ו/או כתב הזמנה חתום כדי.

הערות ונימוקים להחלטה:

מדובר בבקשה להתקשר בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.





מדינת ישראל משרד הרווחה והביטחון החברתי

מדובר בהתקשרות המחודשת במשך מספר שנים במשרד.

ביום 01.12.2021 פרוטוקול מס' 53/2021 החלטה מס' 29 אישרה ועדת הפטור המשרדית התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים מיום 01.01.2022 ועד ליום 31.12.2022 בסך של 266,000 ₪ כאשר המשרד השתתף בסך של 133,000 ₪ והספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ₪ (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות עצמיים, לאחר בחינת קיומם על מיזמים לפי תקנה 33.

מכיוון שמדובר בהתקשרות מתמשכת, הוועדה הנחתה את הגורמים המקצועיים לערוך בחינה של המשכה של ההתקשרות, יחד עם נציגי החשבות והלשכה המשפטית, ובכלל כך לבחון את העברת הפעילות למבחן תמיכה.

במסגרת ההנגשה ממחישים באופן מילולי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאוזנם של העיוורים ולקויי הראייה. קיימים שני מודלים לתיאור קולי:

א. מודל מוקלט – שילוב טקסט המתאר את המתרחש בתוך פס קול מוקלט של סרט או תוכנית טלוויזיה ומושמע במערכת השמע של אולם ההקרנה.

ב. מודל חי – הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה/באירוע כשלתו מערכת שידור באמצעותה הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם ושומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה.

כאמור במכתבו של הגורם המקצועי מיום 01.09.2022 המצ"ב, לספרייה המרכזית לעיוורים יש מומחיות בתחום של ביצוע הנגשה. עד היום הונגשו בדרך זו סרטים בסינמה סיטי, בגלובוס מקס ועוד, והצגות בתיאטראות מובילים כגון: הקאמרי, הבימה, בית לסיין ותיאטרון חיפה. לשירות ראייה שמיעה וטכנולוגיה יש עניין רב בפיתוח שירות של הנגשת הצגות ומופעי תרבות על מנת לאפשר שילוב מירבי ומיטבי של האדם עם לקות הראייה ולאפשר שותפות בשיח החברתי והתרבותי שקיים בישראל, למרות ועל אף מגבלת הראייה.

הגורם המקצועי עדכן את הוועדה שנעשתה פנייה למשרד התרבות על מנת לבחון את האפשרות להעביר את המיזם למבחן תמיכה בשיתוף פעולה עמם. הנושא טרם קודם והגיע לידי בשלות. יצוין כי עקב חקיקת חוק שירותי רווחה לאנשים עם מוגבלות הנושא יבחן באופן נרחב.

הוועדה בנתה את ההתקשרות בהתאם להוראת תכ"מ 7.3.6.5:

- בהתאם לדיווח גורמי המקצוע, הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה הינה היחידה שמבצעת את הפעילות הנ"ל
- המשרד יזם את הפעילות מתוך הכרה בצורך הרב והחשיבות השירות.
- המשרד מעורב ומפעיל וועדות היגוי של התוכנית, בוועדות הצטיידות שניהלו בקרנות של המוסד לביטוח לאומי וכן בפעילות עצמה
- למשרד אין התקשרות נוספת עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה.
- הגוף לא מקבל תמיכה

מדובר בהתקשרות לביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה לבין המשרד, כאשר הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה תורמת מחצית מעלות ביצוע המיזם ומחויבת לפעול בהתאם לסעיף 2.6 בהוראת תכ"מ 7.3.6.5.

מבירור שערכה הוועדה על פי תקנות הנגישות אין חובה על בתי קולנוע לבצע הנגשה קולית לעוורים כפי שנערכת במסגרת המיזם.

לפיכך, הוועדה מפנה את הגורם המקצועי לפעול בהתאם לסעיף 33 לתקנות חוק חובת המכרזים ככל שלא יתקבלו הסתייגויות ההתקשרות מאושרת ע"י הוועדה בהתאם לסעיף 3(30). במידה ויתקבלו הסתייגויות יש להעביר לדיון חוזר של הוועדה.





מדינת ישראל משרד הרווחה והביטחון החברתי

השתתפות המשרד בסך של עד 133,000 ₪ המהווים 50% מעלות המיזם כולו, בהתאם לביצוע בפועל. ההשתתפות תנתן כנגד דרישה מפורטת של עלות המיזם, ובהתאם לתשלומים בפועל, כפי שמשתקפים בדו"חות הכספיים של העמותה והיא ששילמה עבורם.


מכיוון שהתהליך להעברת הנושא למבחן תמיכה טרם הושלם, הגורם המקצועי נדרש לקדם את החשיבה על הנושא ובכלל כך: ליצור קשר עם משרד התרבות ולבחון את האפשרות לאיגום משאבים בין מספר משרד ממשלה נוספים. עד לחודש יוני 23 על הגורם המקצועי לדווח לוועדה על הצעדים שנעשו בעניין.

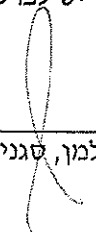
הוועדה בחנה את התקשרות בהינתן העובדה כי ישנו תקציבי המשכי ומצאה כי בהתאם להודעת התכ"ס ה-1.2.2.3 ניתן לאשר את ההתקשרות כאמור בסמכות חשב בהיותה התקשרות ממשיכה משנת 2022 בהיקף שאינו עולה על 5 מלש"ח וללא גידול בסכום ההתקשרות משנה קודמת.

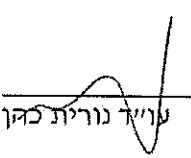
שווי ההתקשרות עולה על 150,000 ₪, אך אינו עולה על 2.5 מיליון ₪.

החלטה זו טעונה אישור וועדת הפטור המשרדית.


לעניין החלטת הממשלה מס' 1116 – הוועדה מורה כי יש לפרסם הסכם / הזמנה זה.



גבי אורח אברגיל - יו"ר הוועדה



רו"ח יעל אדלמן, סגנית חשב המשרד


עו"ד נורית כהן

וועדת הפטור המשרדית מיום _____ מאשרת את ההתקשרות בהתאם להוראות תקנה 10א(ב)(1)


עו"ד רינת וייגלר
היועצת המשפטית


גבי לידיה ראובני
חשבת המשרד


מר ינון אהרוני
מנכ"ל המשרד

בהתאם להוראות תקנה 10א (ז) לתח"מ, החלטת הוועדה כאמור תכנס לתוקפה בחלוף 3 ימים מיום אישורה ע"י ועדת הפטור המשרדית ופרסומה לפי תקנה 1ג כנדרש. מועד תחילת ההתקשרות יהיה מיום חתימת החוזה ע"י מורשה חתימה במשרד



אור אברגיל
יום חמישי 23 פברואר 2023 09:36

מאת:
נשלח:
אל:
עותק:
נושא:
קבצים מצורפים:

לידיה ראובני
נטלי ליאון; יעל אדלמן; נורית כהן; קרן קרדי; אילנה גלייטמן - דוקטור
לידיה !!! התקשרות בפטור ממכרז עם הסיפרייה המרכזית לעיוורים לביצוע מיזם משותף
להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים - טעון ועדת הפטור המשרדית
08-2023-01 - התקשרות בפטור עם הסיפרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה-
פנייה pdf.502-2023

היי לידיה,
הנושא הנ"ל - התקשרות בפטור ממכרז עם הסיפרייה המרכזית לעיוורים לביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים - טעון ועדת הפטור המשרדית
ראי את התשובה של עו"ד נורית, מטה.
מזכירה לך שדנו בזה בטלפון ולא הבנת מה הסעיף הזה שנכתב בפרוטוקול..

מכיוון שהתהליך להעברת הנושא למבחן תמיכה טרם הושלם, הגורם המקצועי נדרש לקדם את החשיבה על הנושא ובכלל כך: ליצור קשר עם משרד התרבות ולבחון את האפשרות לאיגום משאבים בין מספר משרד ממשלה נוספים. עד לחודש יוני 23 על הגורם המקצועי לדווח לוועדה על הצעדים שנעשו בעניין.

איך אפשר לקדם את הבקשה הנ"ל ??
האם מקובלת עלייך לאשר זאת לתקופה שהוועדה אישרה? ובמקביל הם ינסו לקדם את התהליך מול משרד הבריאות?

יום שלישי יש לנו מפגש קצר, לנושאי וועדת הפטור, חבל להתעכב על זה אז אודה לקבלת מענה שנוכל לקדם את הבקשה

תודה

אורה אברגיל
מרכזת בכירה (ועדת מכרזים והתקשרויות)
אגף א' רכש מכרזים והתקשרויות
משרד הרווחה והביטחון החברתי
טל. 02-5085541
www.molsa.gov.il | OraA@molsa.gov.il



חוסן חברתי לישראל

From: נורית כהן <NuritCo@molsa.gov.il>

Sent: Tuesday, February 21, 2023 10:43 AM

To: אילנה גלייטמן - דוקטור <KerenKr@molsa.gov.il>; קרן קרדי <OraA@molsa.gov.il>; אורה אברגיל

<IlanaGI@molsa.gov.il>

Cc: נטלי ליאון <NataliH@molsa.gov.il>; יעל אדלמן <YaelAd@molsa.gov.il>; לידיה ראובני <LidyaR@molsa.gov.il>

Subject: RE: התקשרות בפטור ממכרז עם הסיפרייה המרכזית לעיוורים לביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים

הי אורה,

זה לא ספק יחיד אלא מיזם שמאושר במשך שנים במשרד.
הוועדה אכן פועלת כדי להעביר את המיזם לתמיכה – בשלב זה טרם הושלם המהלך ולכן סברנו שנכון לאשר לשנה נוספת.
היו מגעים עם משרד התרבות אבל זה טרם התקדם והמינהל התבקש לקדם זאת במהלך השנה הקרובה.
ביקשנו עד חודש יוני 23 עדכון לוועדה בעניין התקדמות התהליך מול משרד הבריאות.

From: אורה אברג'יל <OraA@molsa.gov.il>

Sent: Tuesday, February 21, 2023 10:31 AM

To: נורית כהן <IlanaGl@molsa.gov.il>; אילנה גלייטמן - דוקטור <KerenKr@molsa.gov.il>; קרן קרדי <LidyaR@molsa.gov.il>; לידיה ראובני <YaelAd@molsa.gov.il>; יעל אדלמן <NataliH@molsa.gov.il>; נטלי ליאון

Cc: התקשרות בפטור ממכרז עם הסיפרייה המרכזית לעיוורים לביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים
Subject: בוקר טוב,

החלטה זו, אשר אושרה בוועדת המכרזים, טעונה אישור וועדת הפטור המשרדית. אתמול הבקשה הנייל נדונה במסגרת וועדת הפטור המשרדית אך טרם אושרה.

הוועדה מבקשת לקבל התייחסות מדוע ספק זה נחשב כספק יחיד? מה נעשה עד היום על מנת לבדוק את השוק לבחינת ספקים נוספים היכולים לתת שירות זה.

בהחלטה הקודמת של וועדת המכרזים מיום 01.12.2021, הנחתה וועדת המכרזים לערוך בחינה של המשך ההתקשרות ולבחון את העברת השירות למבחן תמיכה, מה נעשה עד כה בעניין זה?

כמו כן, בהחלטת הוועדה המצייב צוין

מכיוון שהתהליך להעברת הנושא למבחן תמיכה טרם הושלם, הגורם המקצועי נדרש לקדם את החשיבה על הנושא ובכלל כך: ליצור קשר עם משרד התרבות ולבחון את האפשרות לאיגום משאבים בין מספר משרד ממשלה נוספים. עד לחודש יוני 23 על הגורם המקצועי לדווח לוועדה על הצעדים שנעשו בעניין.

נורית, לא היה ברור מה הוועדה ביקשה?

אורה אברג'יל
מרכזת בכירה (ועדת מכרזים והתקשרויות)
אגף א' רכש מכרזים והתקשרויות
משרד הרווחה והביטחון החברתי



טל: 02-5085541
www.molsa.gov.il | OraA@molsa.gov.il

חוסן חברתי לישראל

אורה אברג'יל

נושא:

FW: מצ"ב פנייה פומבית מס' 502/2023 - פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז להתקשרות עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים

חשיבות:

גבוהה

From: ירדן גרנירר <YardenG@molsa.gov.il>

Sent: Wednesday, February 15, 2023 12:21 PM

To: אורה אברג'יל <OraA@molsa.gov.il>; רוחמה בן שמעון <Ruhamab@molsa.gov.il>; קרן קרדי <KerenKr@molsa.gov.il>; מיכל בן אלי <MichalBenE@molsa.gov.il>

Cc: אילנה גלייטמן - דוקטור <RonitC@molsa.gov.il>; חונית אדלר כהן <NataliH@molsa.gov.il>; נטלי ליאון <IanaGl@molsa.gov.il>; נורית כהן <NuritCo@molsa.gov.il>; רקפת בן גיא <RakefetB@molsa.gov.il>

Subject: RE: מצ"ב פנייה פומבית מס' 502/2023 - פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז להתקשרות עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים

שלום רב,

לאחר פרסום פנייה פומבית מס' 502/2023 - פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז להתקשרות עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

עד היום 15.02.23, המועד האחרון להגשת הסתייגויות, לא התקבלו כל הסתייגויות לפנייה.

להמשך טיפול בנושא עליכם לפנות לוועדת הפטור המשרדית באמצעות אורה.
אורה - לטיפולך מול ועדת הפטור המשרדית.

בברכה,

ירדן גרנירר

מרכזת נושאים מקצועיים (רכש מכרזים והתקשרויות)
מינהל רכש, תשתיות ותפעול
משרד הרווחה והביטחון החברתי



טל. 02-5085104

www.molsa.gov.il | YardenG@molsa.gov.il

חוסן חברתי לישראל

From: אורה אברג'יל <OraA@molsa.gov.il>

Sent: Thursday, January 26, 2023 12:05 PM

To: ירדן גרנירר <YardenG@molsa.gov.il>; רוחמה בן שמעון <Ruhamab@molsa.gov.il>; קרן קרדי <KerenKr@molsa.gov.il>; מיכל בן אלי <MichalBenE@molsa.gov.il>

Cc: אילנה גלייטמן - דוקטור <RonitC@molsa.gov.il>; חונית אדלר כהן <NataliH@molsa.gov.il>; נטלי ליאון <IanaGl@molsa.gov.il>; נורית כהן <NuritCo@molsa.gov.il>; רקפת בן גיא <RakefetB@molsa.gov.il>

Subject: מצ"ב פנייה פומבית מס' 502/2023 - פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז להתקשרות עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים

מצ"ב פנייה פומבית מס' 502/2023 - פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז להתקשרות עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים

יש לעקוב אחר התאריך האחרון להגשת ההשגות, עד ליום ד' לתאריך 15.02.2023 לאחר השעה 12:00, מול ירדן גרנירר

פניית פרסום באתר: 4000564881, כוונה להתקשרות בפטור ממכרז במיזם משותף ל

פרטים	מסאי התקשרות	איש קשר	תאריכים	מסמכים לפרסום	מסמכים	ספקים	תקופות זיהוי התקשרות	השאות/החלטות/פרסומים	היסטוריית שינויים
מסנן:									
סוג תאריך							שעה	תאריך	
מועד ראשון להגשה							12:00	15.02.2023	
מועד אחרון להגשה									
מועד פרסום בעיתונות									
תאריך החלטה בעדה									
מועד כנס ספקים									
מועד עדכון פרסום							11:58	26.01.2023	
מועד פרסום ראשוני							11:58	26.01.2023	
תאריך סגירה									
תאריך פרסום ממנו"ף									
תאריך סגירה ממנו"ף									

5.2/2023

תאריך סגירה

פניית פרסום באתר: 4000564881, כוונה להתקשרות בפטור ממכרז במיזם משותף ל

פרטים	נושאי התקשרות	איש קשר	תאריכים	מסמכים לפרסום	ספקים	תקופות והיקף התקשרות	השגות/החלטות/פרסומים	היסטוריית שינויים
-------	---------------	---------	---------	---------------	-------	----------------------	----------------------	-------------------

נתונים כלליים

266,000.00	אומדן סכום התקשרות:	סטאטוס: פרסום	זיהוי: 4000564881
			מספר תיק ההתקש... 4000564881
		שם חברה: משרד הרווחה	
		יחידה מפרסמת: משרד הרווחה	
		סיווג התקשרות: פטור ממכרז	
		סוג פרסום: פרסום מיזם ללא כוונת רווח	
		תאור ההתקשרות: כוונה להתקשרות בפטור ממכרז במיזם משותף לצורך הנגשת הצעות...	
		מספר הליך(מכרז): 502/2023	הליך בינלאומי:
		אופן הגשת המכרז: סטטוס תיבה דיגיטי...	מספר פנייה במתן "..."
			סוג התקשרות:

שדות להזנה בפרסומי פטור בלבד

תקנת חוק:	תקנה 3(30) - מיזם משותף
מהות החלטה:	טרם התקבלה החלטה ועדה
גורם מאשר/ועדה:	ועדת מכרזים משרדית
מכרזים משרדית	

טקסט

סוג:

26 בינואר 2023

לכל מאן דבעי,

פנייה פומבית מס' 502/2023 - פרסום כוונת להתקשרות בפטור ממכרז במיזם משותף לצורך הנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים

משרד העבודה הרווחה והביטחון החברתי, מודיע על כוונתו, להתקשר בפטור ממכרז במיזם משותף, עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799), בהתאם להוראות תקנה 3(30) לתקנות חובת המכרזים התשנ"ג – 1993 לצורך הנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

מדובר בבקשה להתקשר בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

מדובר בהתקשרות המחודשת במשך מספר שנים במשרד.

ביום 01.12.2021 פרוטוקול מס' 53/2021 החלטה מס' 29 אישרה ועדת הפטור המשרדית התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים מיום 01.01.2022 ועד ליום 31.12.2022 בסך של 266,000 ₪ כאשר המשרד השתתף בסך של 133,000 ₪ הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ₪ (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות עצמיים, לאחר בחינת קיומם על מיזמים לפי תקנה 33.

מכיוון שמדובר בהתקשרות מתמשכת, הוועדה הנחתה את הגורמים המקצועיים לערוך בחינה של המשכה של ההתקשרות, יחד עם נציגי החשבות והלשכה המשפטית, ובכלל כן לבחון את העברת הפעילות למבחן תמיכה.

במסגרת ההנגשה ממחישים באופן מילולי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאוזנם של העיוורים ולקויי הראיה. קיימים שני מודלים לתיאור קולי:

א. מודל מוקלט – שילוב טקסט המתאר את המתרחש בתוך פס קול מוקלט של סרט או תוכנית טלוויזיה ומושמע במערכת השמע של אולם ההקרנה.

ב. מודל חי – הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה/באירוע כשלישנותו מערכת שידור באמצעותה הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם ושומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה.

כאמור במכתבו של הגורם המקצועי מיום 01.09.2022 המצ"ב, לספרייה המרכזית לעיוורים יש מומחיות בתחום של ביצוע הנגשה. עד היום הונגשו בדרך זו סרטים בסינמה סיטי, בגלובוס מקס ועוד, והצגות בתיאטראות מובילים כגון: הקאמרי, הבימה, בית לסיין ותיאטרון חיפה. לשירות ראייה שמיעה וטכנולוגיה יש ענין רב בפיתוח שירות של הנגשת הצגות ומופעי תרבות על מנת לאפשר שילוב מירבי ומיטבי של האדם עם לקות הראייה ולאפשר שותפות בשיח החברתי והתרבותי שקיים בישראל, למרות ועל אף מגבלת הראייה.

הגורם המקצועי עדכן את הוועדה שנעשתה פנייה למשרד התרבות על מנת לבחון את האפשרות להעביר את המיזם למבחן תמיכה בשיתוף פעולה עם. הנושא טרם קודם והגיע לידי בשלות. יצוין כי עקב חקיקת חוק שירותי רווחה לאנשים עם מוגבלות הנושא יבחן באופן נרחב.

מדובר בהתקשרות לביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה. לבין המשרד, כאשר הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה תורמת מחצית מעלות ביצוע המיזם ומחויבת לפעול בחוזתם לסעיף 2.6 בחוזות תכ"מ 7.3.6.5.



מבירור שערכה הוועדה על פי תקנות הנגישות אין חובה על בתי קולנוע לבצע הנגשה קולית לעיוורים כפי שנערכת במסגרת המיזם.

תקופה והיקף ההתקשרות:
היקף ההתקשרות המאושר מיום 01.02.2023 ועד ליום 30.01.2024 בסך של 266,000 ₪ כאשר המשרד משתתף בסך של 133,000 ₪ והספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ₪ (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות עצמיים.

התשלום יעשה אחת ל-3 חודשים בהתאם לאבני הדרך ולביצוע בפועל

ככל שיש ספק אחר המסוגל לספק את השירות, עליו לפנות עד ליום ד': 15.02.2023 עד השעה: 12:00 בדואר אלקטרוני-תיבת המכרזים בכתובת: Michrazim@molsa.gov.il אנ בתיבת המכרזים ברחוב ירמיהו 39, מגדלי הבירה, ירושלים, בכניסה הראשית אחרי דלפק האבטחה.

כל מידע ובירור נוסף בנושא הפנייה ניתן לקבל במשרדי אגף רכש, מכרזים והתקשרויות, בכתובת הבאה: ירושלים: רחוב ירמיהו 39, מגדלי הבירה, ירושלים מיקוד: 91012
טלפון: 02-5085508.

אהרון ואלעד גריזים AHARON & ELAD GRIZIM רח' הגביש 4, נתניה. ת.ד. 1745, 42403
טל' 09-8331013, פקס' 09-8622346 רואי חשבון

16 ינואר, 2023

לכבוד,
הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (ע"ר)

הנדון: כתב התחייבות להשתתפות במימון מיזם "הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה
באמצעות תיאור קולי".

לבקשת הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (ע"ר), ביקרנו את כתב התחייבות
להשתתפות במימון מיזם "הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה באמצעות תיאור קולי" המצורף
והמסומן בחותמתנו לשם זיהוי. דוח זה הינו באחריות הנהלת העמותה. אחריותנו היא לחוות
דעה על הדוח הנ"ל בהתבסס על ביקורתנו.

ערכנו את ביקורתנו בהתאם לתקני ביקורת מקובלים בישראל. על-פי תקנים אלה נדרש מאיתנו
לתכנן את הביקורת ולבצעה במטרה להשיג מידה סבירה של בטחון שאין בדוח הנ"ל הצגה מטעה
מהותית. ביקורת כוללת בדיקה מדגמית של ראיות התומכות בסכומים ובמידע שבדוח. אנו
סבורים שביקורתנו מספקת בסיס נאות לחוות דעתנו.

לדעתנו, ובהתבסס על הדוחות הכספיים של העמותה לשנת 2021, יש לה מקורות עצמיים בסך
133,000 ש"ח.

בכבוד רב,
אהרון ואלעד גריזים
רואי חשבון



אוגוסט 2022

לכבוד:
השירות לראיה, שמיעה וטכנולוגיה (רשי"ט)
משרד העבודה, הרווחה והשירותים החברתיים
שלום רב,

הנדון: כתב התחייבות להשתתפות במימון מיזם
"הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה באמצעות תיאור קולי"

בהמשך לבקשת התמיכה שהגשנו למיזם "הנגשת תרבות לעיוורים באמצעות תיאור קולי" להלן התקציב המתוכנן למיזם:

שנה 2022	סה"כ תקציב המיזם לפי שנה
266,000 ₪	
שנה ראשונה	מקורות מימון
133,000 ₪	השירות לעיוור
133,000 ₪	הספרייה המרכזית לעיוורים
266,000 ₪	

מתוך עלות נדרשת להפעלת המיזם שעלותו 266,000 ₪, לרשות הספרייה המרכזית לעיוורים עומד סכום של 133,000 ₪ שלא מכספי המדינה (50% מעלות הפרויקט), המוקצים לטובת הפעלת המיזם. אנו מבקשים את השתתפות השיירות לעיוור בהשלמת המימון של 50% הנותרים מעלות הפרויקט (בסכום שלא יעלה על 133,000 ₪), אשר יעברו לפי אבני דרך אחת לשלושה חודשים ובכפוף לחשבוניות החל מיום 1.1.23, הווה אומר:

- אבן דרך ראשונה - 31.3.23
- אבן דרך שניה - 30.6.23
- אבן דרך שלישית - 30.9.23
- אבן דרך רביעית - 31.12.23

אליזבט ישי
רואל תשבו
נחתם למשרד זרמי בלתי

להלן המירוט התקציבי המלא למיזם:

עלות שנתית	שם השירות
95,000 ₪	רכז פעילות
22,000 ₪	הסעות: סרטים + הצגות
84,000 ₪ (לפי תחשיב של 28 הצגות בשנה)	הפקה ושכפול הצגות
65,000 ₪ (לפי תחשיב של עלות הנגשת 45 דק, הינה 3,825 ₪)	הנגשת תוכן דיגיטלי
266,000 ₪	סה"כ עלות פרויקט



להלו פירטט הסעיפים:

ריכוז הפעילות: רכוז שתפקידו: ניהול הפרויקט על כל היבטיו לרבות קשר עם התיאטראות, בתי קולנוע, התקשרות עם גופים לטובת הפקתם של הצגות וסרטים מונגשים, ניהול צוות המתארים הקוליים ופרסום הפרויקט בקרב האוכלוסייה.

הסעות לסרטים, הצגות ומופעים: הבאת קבוצות וסיוע לאנשים להגיע להצגות, מופעים וסרטים. ארגון הסעה מעודד אנשים לצאת מהבית ולקחת חלק באירועי תרבות.

הפקה ושכפול הצגות מונגשות ותיאטראות ו הגשת וידיאו: הנגשת הצגות ושכפולם למקומות נוספים או במידת הצורך (כדוגמא בעת הקירונה) הנגשה על בסיס וידאו.

התאמת סרטים מונגשים ותכני דיגיטל – הפקה בפועל של התיאור הקולי לסרטים ומתן אפשרות לשמיעת פס הקול בטלפון הנייד האישי, הנגשת סדרות שזמינות באינטרנט.

גריקיים ושיות'
רואלי השבון
(נחתם למסורת אהוי בלבד)

בברכה,
ענת בלש

מנהל הכספים, הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (ע"ר)

Cell
10

בקשת אישור פנייה לוועדת המכרזים לרכש ושירותים

לפני כל הגשת פנייה לוועדת המכרזים עבור התקשרות חדשה או הארכת התקשרות קיימת, יש לקבל את אישור המנכ"לית על גבי טופס זה. חובה למלא את כל הפרטים בטופס ולצרף את המסמכים הנדרשים כפי שמוצג בטופס.

פרטי הבקשה

שם מגיש הבקשה	תפקיד	מספר בקשה
קרן קרדי	מנהל/ת תחום פ"א-שיקום תפקודי והנגשה	8

מאשרי הבקשה

שמות מנהלי היחידות שצריכים לאשר את הבקשה בטרם היא תעבור לאישור המנכ"ל:

יחידה*	מנהל היחידה*
שירות ראייה שמיעה וטכנולוגיה	אילנה בלייטמן - חקטור
יחידה אתראית*	מנהל היחידה האחראית*
אגף בכיר הערכה הכרה ותוכניות	מארק שמיס
כפיפות ארגונית	מנהל המינהל*
מינהל מוגבלויות	רקפת בן גיא

פרטי ההתקשרות

סוג ההתקשרות המבוקשת*

מיזם משותף

נושא ההתקשרות המבוקשת*

התקשרות עם הספרייה לעיוורים לצורך הנגשת תרבות לעיוורים בשנת 2023

סוג המסגרת בה יינתן השירות*

בפריסה ארצית

מספר ספק*

580030799

שם הספק שיספק במישרין את השירות*

הספרייה המרכזית לעיוורים

סיום התקשרות*

31/12/2023

תחילת התקשרות*

01/01/2023

תקופת התקשרות נדרשת*

שנה

האם ההתקשרות חדשה / המשך*

התקשרות חדשה

תקציב / היקף
התקשרות

היקף התקשרות*

266000

(כולל מע"מ)

פירוט מדויק של עלות ההתקשרות*

מפורט במכתב המצ"ב

התקציב השנתי להתקשרות במימון המשרד*

133,000

מימון נוסף ממקורות אחרים (פרטים מלאים)*

הספרייה המרכזית לעיוורים - 133,000

התקציב במימון המשרד לכל תקופת ההתקשרות*

133,000

מימון נוסף ממקורות אחרים לכל תקופת ההתקשרות*

הספרייה המרכזית לעיוורים - 133,000

תקנה תקציבית *

23.07.22.71

(בפורמט xx.xx.xx.xx)

שם תקציבן האגף*

מיכל בן אלי

פרטים נוספים / הערות

מצ"ב מכתב מפורט ומנומק.

צירוף קבצים

יש לצרף לטופס את המסמכים הבאים:

אישור תקציבן חתום כולל מס' תקנה תקציבית והיקף ההתקשרות הנדרש

אישור תקציבן - הנגשת תרבות הספרייה לעיוורים pdf.2023

מסמך המפרט את מטרת השירות ומהות השירות

תיאור פרויקט הנגשת תרבות לעיוון...

אישור ועדת תעריפים קיים

מכתב נלווה כולל נימוקים החתום ע"י הגורם המקצועי

הנגשת תרבות הספרייה לעיוורים - בקשה להתקשרות בפטור ממכרז בשנת docx.2023

מחקר מלווה (במקרה של הארכת התקשרות בפטור ממכרז)

פירוט שביעות רצון מהספק (במקרה של הארכת התקשרות לשנה השנייה והאחרונה ע"ג טופס ייעודי

ההתקשרויות עם אותו ספק (מופק ממערכת מרכבה)

אישור רו"ח למיזם משותף

השירות לעיוור 2023 אישור רוח.pdf

אישור ועדת תעריפים

התחייבות ג'ינט למימון ההתקשרות

חוות דעת ספק יחיד על גבי טופס חשכ"ל

פרוטוקול התקשרות קודמת

הסכם אחרון חתום של ההתקשרות הקיימת מאושר על ידי המנכ"ל והחשבות

חווה התקשרות מס 571-2021.pdf

הצהרת הספק ואישורו להרחבה / הגדלה ומימוש אופציה של ההתקשרות על ידו

פירוט עלויות ואבני דרך לתשלום

לו"ז ואבני דרך לסיום הליכי המכרז

פרוטוקול ועדת מכרזים משרדית

פרוטוקול ועדת פטור משרדית

פרוטוקול ועדת פטור חשב כללי

נספח פירוט עלויות

טבלאות / רשימות / נתונים

כללי / אחר

ניתן להוסיף כאן עוד קבצים ללא הגבלה

הערה

גירסה: 7.0

סוג תוכן: TenderCommitteeRequestCT

נוצר בתאריך 01/09/2022 13:05:26 על-ידי קרן קודי

שונה לאחרונה ב- 19/10/2022 08:38:46 על-ידי קרן קודי



ה'אלול/תשפ"ב
01/09/2022

לכבוד
ועדת מכרזים

שלום רב,

הנדון: בקשה להתקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה לעיוורים לצורך הנגשת תרבות לעיוורים בשנת 2023

אני פונה לוועדה בבקשה לאישור התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה כמיזם משותף לצורך הנגשת הצגות ותיאטרון וסרטים לעיוורים ולהלן אפרט:

הנגשת תרבות לאנשים עם עיוורון / מוגבלות בראייה, מהווה גישור על פערי המידע בקליטת מסרים חזותיים באמצעות תיאור קולי. שירות זה עוזר לקהל הזקוק לכך, ליהנות מצריכה מלאה ואיכותית יותר של סרטים, תוכניות טלוויזיה, הצגות, אירועי תרבות, טקסים ועוד.

במסגרת ההנגשה ממחישים באופן מילוי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאוזנם של האנשים עם עיוורון / מוגבלות בראייה.

קיימים שני מודלים לתיאור קולי:

- א. מודל מוקלט – שילוב טקסט המתאר את המתרחש בתוך פס קול מוקלט של סרט או תוכנית טלוויזיה ומושמע במערכת השמע של אולם ההקרנה.
- ב. מודל חי – הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה / באירוע כשלתוכן מערכת שידור באמצעותה הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם ושומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה.

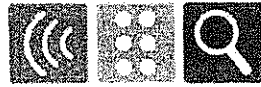
הספרייה המרכזית לעיוורים (ע"ר 580030799) היא הגוף היחיד אשר התמחה בתחום זה ומבצע את ההנגשה.

יש לציין כי אין חובה על בתי קולנוע לבצע הנגשה קולית לעיוורים כפי שנערכת במסגרת המיזם.

לשירות רשי"ט יש עניין רב בפיתוח שירות של הנגשת תרבות ויזואלית (סרטים, הצגות ותכני דיגיטל), על מנת לאפשר שילוב מירבי ומיטבי של האדם עם העיוורון / מוגבלות בראייה.

להלן פירוט הנדרש עבור ביצוע הפעילות:

- ריכוז הפעילות – רכז שתפקידו: ניהול הפרויקט על כל היבטיו לרבות קשר עם התיאטראות, בתי קולנוע, התקשרות עם גופים לטובת הפקתם של הצגות וסרטים מונגשים, ניהול צוות המתארים הקוליים ופרסום הפרויקט בקרב האוכלוסייה.
- הסעות לסרטים, הצגות ומופעים – הבאת קבוצות וסיוע לאנשים להגיע להצגות, מופעים וסרטים. ארגון הסעה מעודד אנשים לצאת מהבית ולקחת חלק באירועי תרבות.
- הפקה ושכפול הצגות מונגשות בתיאטראות / הנגשת וידאו – הנגשת הצגות ושכפולן למקומות נוספים או במידת הצורך (כדוגמא בעת הקרונה) הנגשה על בסיס וידאו.
- התאמת סרטים מונגשים ותכני דיגיטל לקהל – הפקה בפועל של התיאור הקולי לסרטים ומתן אפשרות לשמיעת פס הקול בטלפון הנייד האישי, הנגשת סדרות שזמינות באינטרנט.



21.8.22

פרויקט הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה באמצעות תיאור קולי

הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה הינה שירות כולל המגשר על פערי המידע בקליטת מסרים חזותיים באמצעות תיאור קולי. שירות זה עוזר לקהל הזקוק לכך ליהנות מצריכה מלאה ואיכותית יותר של סרטים, תכניות טלוויזיה, הצגות, אירועי תרבות, טקסים ועוד. במסגרת ההנגשה ממחישים באופן מילולי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאוזנם של העיוורים ולקויי הראיה.

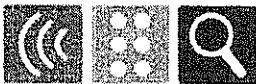
קיימים שני מודלים לתיאור קולי: מודל "מוקלט" ומודל "חי".

- א. מודל מוקלט – משמש לצורך הפקת פסי קול מונגשים בתוספת תיאור קולי לסרטים ותכניות טלוויזיה. הפקת הפסקול מבוצעת באולפן הקלטות מיוחד, והיא דורשת דיוק ומיומנות רבה לצורך שילוב הטקסט התיאורי בין רפליקה לרפליקה, מבלי לפגוע בתוכן המקורי. ההנגשה נערכת במסגרת הקרנות מיוחדות בהן הפסקול המונגש מוצמד לסרט ונשמע במערכת השמע הכללית של האולם או בעזרת אפליקציה.
- ב. מודל חי – משמש לצורך הנגשת הצגות תיאטרון ומופעי תרבות שונים. הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה/באירוע כשלישיתו מערכת שידור באמצעותה הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם, השומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה. ההנגשה נערכת במסגרת הצגות רגילות אליהם מגיעים עיוורים וכבדי ראייה.

הספרייה המרכזית לעיוורים היא הגוף אשר עורך את ההנגשות הן לסרטים והן להצגות ומופעי תרבות ואחראית על הפן התוכני והפן הטכני של ביצוע התיאור הקולי; מוקלט או בביצוע "חי".

המצב כיום: הספרייה מנגישה סרטים, סדרות טלוויזיה, הצגות תיאטרון ומופעים ברחבי הארץ בשיתוף פעולה עם הגופים היוצרים, ועד כה הונגשו מאות תכנים באופנים שונים: מוקלט W חי. בתחום הסרטים הוכנסה לשימוש אפליקציית גרטה המסייעת לשמיעה אישית של התיאור הקולי בכתי הקולנוע, ובתחום ההצגות ההנגשה נעשית בלייב בצורה המסורתית. לאחר שהופק תיאור קולי להצגה והיא הונגשה פעם אחת, משוכפלת ההנגשה בתיאטראות השונים ברחבי הארץ בהן היא עולה.

בתקופת הקורונה עשתה הספרייה התאמה של התכנים למתכונת און ליין. הסרטים המונגשים עולים לאתר הספרייה ובמידת האפשר נערכות הקרנות משותפות באמצעות זום W ויטוב בליווי שיח עם היוצרים. בתחום ההצגות ההנגשה נעשית במתכונת של סרט ולמעשה מוסיפים קריינות מוקלטת לוידאו המצולם של ההצגות. בנוסף הספרייה מעוניינת ליצור הנגשה לתכנים הזמינים בדיגיטל ובכך ליצור שירות נוסף שלא היה קיים עד כה.



על-מנת שפעילות הנגשת התרבות תמשיך לפעול ואף תרחב, אנו זקוקים לתמיכה כספית במספר שירותים:
(יש להדגיש כי בשל התקופה ואי הידיעה על אופן פעילות מערך התרבות יש התייחסות להנגשה באופנים שונים).

ריכוז הפעילות: פעילות הנגשת התרבות נמצאת בתחילת דרכה, כדי להגיע למצב בו מתקיימים הצגות וסרטים על בסיס חודשי קבוע יש צורך לרכז ולשווק את הפעילות הן מול התיאטראות ואולמות הסרטים והן מול מרכזי העיוורים ברחבי הארץ. הפעילות כוללת: התקשרות עם גופים לטובת הפקתם של הצגות וסרטים מונגשים, תאום תאריכי הצגות מונגשות וסרטים, תיאום הקלטות, תיאום פעילות מול ארגוני עיוורים (מרש"לים, אגודות לעיוור) ואנשים פרטיים. המטרה היא שאנשים יכירו את השירות ואת האפשרות ליהנות מהנגשה ושזו תיטמע ותהפוך לפעילות שגרתית, עלות שנתית 95,000 ₪.

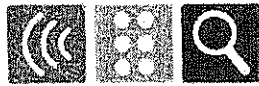
הסעות לסרטים, הצגות ומופעים: הבאת קבוצות וסיוע לאנשים להגיע להצגות, מופעים וסרטים היא הכרח, שכן רבים מהבאים אינם יכולים להגיע לפעילויות אלה בכוחות עצמם. ארגון הסעה מעודד אנשים לצאת מהבית ולקחת חלק באירועי תרבות. עלות שנתית 22,000 ₪ (כ-25 – 20 אירועים, כ-650 ש"ח לפעילות ועד 1,000).

הפקה ושכפול הצגות מונגשות בתיאטראות W הנגשת וידיאו – פרויקט התמיכה של הביטוח הלאומי בהנגשת הצגות הסתיים בנובמבר 2017. בפרויקט זה נרכש ציוד המאפשר הנגשת הצגות וניתן מימון להפקה ושכפול של הנגשת הצגות. בשלב זה אין עדיין חקיקה שדורשת קיום ההנגשה או תקציבים ממשלתיים תומכים בנושא. השאיפה היא ליצור המשכיות ולהביא לכך שיעלו הצגות מונגשות בתיאטראות ברחבי הארץ ושהקהל יכיר ויצרוך את השירות. הביצוע מתייחס להנגשת הצגות שנבנתה להן הנגשה ועולות פעמים נוספות, ובמידת הצורך להפקה של התיאור הקולי כבסיס להנגשת ההצגות. תקציב זה כולל במידת הצורך גם הוצאה של טכנאי מלווה עם ערכה ניידת וזאת לתיאטראות בהם אין ציוד קבע. בנוסף, כדי לענות על צורך של מגוון תכנים מונגשים ובאם התיאטראות יהיו סגורים בחלק מתקופת המיזם, יונגשו הצגות על בסיס וידיאו.

עלות 84,000 ₪ (לפי תחשיב של 28 הצגות לאורך השנה).

התאמת סרטים מונגשים ותכני דיגיטל לקהל – הפקה בפועל של התיאור הקולי לתכנים שונים ומתן אפשרות לשמיעת הפסקול בנייד וכן הנגשה של תכנים הזמינים בדיגיטל וניתנים להנגשה בצורה חיה או מוקלטת. הכוונה היא ליצור הנגשה לסדרות חדשות או סרטים שזמינים באינטרנט וההנגשה תהיה באמצעות וזם W יוטיוב לייב או בצורה מוקלטת שתהיה זמינה למנויים דרך האתר W האפליקציה של הספרייה. 13 שעות תוכן מונגש, 65,000 ₪.

כללי – לספרייה אמצעים מוגבלים ביכולת הפצת הפעילות של הנגשת התרבות לעיוורים וכבדי ראייה. יש צורך ליידע את הרשומים במאגר משרד הרווחה על פעילות זו כדי שגם אנשים פרטיים שאינם חלק ממועדון או אגודה ידעו על השירות.



להלן הפירוט התקציבי למיזם:

שם השירות	עלות חודשית	עלות שנתית
רכו פעילות	₪ 7,916	₪ 95,000
הסעות: סרטים + הצגות	650 להסעה (2-3 בחודש)	₪ 22,000
הפקה ושכפול הצגות	3,000 להצגה (מספר ההצגות משתנה מהודש לחודש)	84,000 ש"ח (לפי תחשיב של 28 הצגות במהלך כל השנה)
הפקה והתאמת סרטים לנייד W הנגשת חוכן דיגיטל	עלות הנגשת 13 שעות חוכן.	שנתי - 65,000 ₪ (לפי תחשיב של עלות הנגשת 45 דק הינה 3,825 ₪)
סה"כ		₪ 266,000



מדינת ישראל
משרד הרווחה והביטחון החברתי

הסכם לביצוע מיזם משותף

שנערך ונחתם ביום 29/12/21

בין:

ממשלת ישראל בשם מדינת ישראל
המיוצגת על ידי משרד העבודה, הרווחה והשירותים החברתיים
שיקרא להלן: "המשרד"

מצד אחד

לבין:

שם: הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות שריאה

כתובת: רחוב אלון 96 תל אביב

מס' רישום: 580030799

אצל רשם: מחלקת רישום
שיקרא להלן: "נותן השירותים"

מצד שני

מבוא

הואיל: והמשרד אישר התקשרות בפטור ממכרז לצורך ביצוע מיזם משותף להגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים-פנייה פומבית מס' 571-2021, כמפורט במסמכי המיזם: פרוטוקול ועדת המכרזים מס' 53/2021 החלטה מס' 29 מיום 01.12.2021, וכן, פרוטוקול ועדת הפטור המשרדית מיום 22.12.2020, על נספחיהם המצ"ב כנספח א' להסכם זה ומהווים חלק בלתי נפרד מהסכם זה (להלן: "מסמכי המיזם");

והואיל: ונותן השירותים הציע לספק למשרד להתקשר בפטור ממכרז לצורך ביצוע מיזם משותף להגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים, כמפורט בנספח תיאור השירותים המצ"ב כנספח ב' להסכם זה ומהווה חלק בלתי נפרד מהסכם זה (להלן: "נספח תיאור שירותים").

והואיל: והצדדים מעוניינים כי נותן השירותים יבצע עבור המשרד את השירותים המפורטים במסמכי המיזם, כנספח תיאור השירותים ובהסכם זה באופן, במועדים ובתנאים הכל כמפורט בהסכם זה, במסמכי המיזם הנספחים לו ומהווים חלק בלתי נפרד ממנו;

והואיל: והצדדים מסכימים כי התקשרות זו תהיה על בסיס קבלני ולא תיצור יחסי עובד מעביד בין המשרד לבין נותן השירותים, וזאת בהתחשב בתנאי ההתקשרות שאינם הולמים התקשרות במסגרת יחסי עובד מעביד;

על כן מוסכם בין הצדדים כדלקמן:

1. מבוא נספחים וכותרות

- 1.1 המבוא להסכם זה מהווה חלק בלתי נפרד ממנו.
- 1.2 הנספחים להסכם זה מהווים חלק בלתי נפרד ממנו. מסמך התנאים הכלליים להסכם למתן שירותים למשרד העבודה, הרווחה והשירותים החברתיים (להלן: "מסמך התנאים הכלליים"), יחשב כנספח להסכם זה בין אם צורף אליו ובין אם לאו. בחתימתו על הסכם זה מאשר נותן השירותים כי הוא מכיר את מסמך התנאים הכלליים, וכי חתימתו על הסכם זה מהווה חתימה על מסמך התנאים הכלליים.
- 1.3 כותרות סעיפי הסכם זה על נספחיו ניתנים להקלת ההתמצאות, והן לא תשמשנה לפרשנות ההסכם.

20



אגף רכש, מכרזים והתקשרויות | MICHRAZIM@molsa.gov.il
www.molsa.gov.il
אתר ממשל זמין - www.gov.il
רח' ירמיהו 39, ירושלים | טל. 02-5085508 | פקס. 02-5085942

תנאים כלליים לחסכם למתן שירותי פרויקט מתמשך

מבוא

1. הואיל והצדדים מעוניינים כי נותן השירותים יבצע עבור המשרד את השירותים המפורטים בהסכם שנחתם ביניהם; באופן, במועדים ובתנאים הכלל כמפורט בתנאים כלליים אלה;
2. והואיל והצדדים מסכימים כי ההתקשרות ביניהם תהיה על בסיס קבלני ולא תיצור יחסי עובד מעביד בין המשרד לבין נותן השירותים, וזאת בהתחשב בתנאי ההתקשרות שאינם הולמים התקשרות במסגרת יחסי עובד מעביד;
3. והואיל והצדדים מסכימים כי מסמך תנאים כלליים זה ישלים את ההסכם שנחתם ביניהם.

על כן מוסכם בין הצדדים כדלקמן:

1. מבוא וכותרות

- 1.1 המבוא למסמך תנאים כלליים זה מהווה חלק בלתי נפרד ממנו.
- 1.2 כותרות הסעיפים למסמך זה ניתנות לשם התמצאות והן לא תשמנה לפרשנות ההסכם.

2. הצהרות הצדדים

- 2.1 המשרד מצהיר בזאת בהתאם להוראות חוק יסודות התקציב, התשמי"ה-1985 כי ההוצאה וההרשאה להתחייב הכרוכים בהסכם זה תוקצבו בחוק התקציב השנתי לשנת הכספים שבהם נחתם.
- 2.2 נותן השירותים מצהיר כי הוא כשיר על פי כל דין לבצע את השירותים המפורטים בהסכם זה; וכי מתן השירותים על ידו למשרד בהתאם להסכם זה אינו פוגע בזכויות צד ג' כלשהו, לרבות בכל הקשור לזכויות בקנין רוחני של צד ג' כלשהו.
- 2.3 עוד מצהיר נותן השירותים בזאת כי יש לו את היכולת והאמצעים הדרושים לרבות האמצעים הכספיים ומשאבי האנוש העומדים לרשותו וכן את הידע המקצועי, הניסיון והמומחיות הנדרשים לשם אספקת השירותים נשוא הסכם זה.

3. היתרים רישיונות ואישורים

- 3.1 נותן השירותים מצהיר ומתחייב בזאת כדלקמן:
 - 3.1.1 כי הוא מחזיק במסמכים והאישורים התקפים בהתאם להוראות כל דין לרבות המסמכים והאישורים התקפים מאת הרשויות המוסמכות. נותן השירותים מתחייב להציגם למשרד בכל עת שידרוש.
 - 3.1.2 כי הוא מחזיק באישור תקף בדבר ניהול תקין שהוצא על-ידי הרשם האחראי על המרשם בו הוא רשום (סעיף זה יחול רק על עמותות וחברות הרשומות גם לפי חוק הנאמנות).
- 3.2 מובהר כי נכונותם של הצהרות נותן השירותים המפורטות בסעיף זה על כל חלקיו הן תנאי מהותי בהסכם זה. אי נכונות הצהרות אלה או חלקן, בין בעת חתימת הסכם זה ובין בכל מועד שלאחר מכן, ייחשב כהפרה יסודית של הסכם זה מצד נותן השירותים.
- 3.3 נותן השירותים מתחייב להודיע למשרד מיד על כל שינוי שיחול בתוקף הצהרותיו, לרבות על ביטול אישור הניהול התקין וכן על כל צו שניתן כנגדו והאוסר או מגביל את יכולתו ליתן את השירותים בהתאם להסכם על נספחיו.

4. תקופת ההסכם

- 4.1 המשרד יהיה רשאי להביא את ההסכם לידי גמר כולו או כל חלק ממנו תוך תקופת ההסכם בהתראה של 45 ימים מראש. במקרה של הפרה חמורה של ההסכם מצד נותן השירותים או במקרה של ביצוע פשע על ידו, יהיה המשרד, באישור המנהל הכללי, רשאי לבטל הסכם זה ללא התראה מוקדמת.





מדינת ישראל
משרד הרווחה והביטחון החברתי

- 8.6 המשרד זכאי בכל עת לקבל מנותן השירותים תלושי שכר, מידע, מסמכים ופרטים אחרים בדבר תנאי העבודה בהם מועסקים עובדי נותן השירותים.
- 8.7 הקבלן מתחייב כי אם יעסיק נערים הדבר יהיה בהתאם להוראות חוק עבודת הנוער, התשי"ג-1952 (להלן: "החוק").
- 8.8 בנוסף לאמור, יהיה המעביד אחרי לקיום שלם ומלא של צווי הרחבה להסכמים קיבוציים החלים על העובדים.
- 8.9 נותן השירותים מתחייב לחתום על תצהיר בדבר העסקת עובדים זרים כדין ותשלום שכר מינימום בנוסח המצורף כנספח להסכם.
- 8.10 מובהר כי הפרת הוראות חוקים וצווי הרחבה אלה, תחשב – לכל דבר ועניין – כהפרה יסודית של הסכם זה.
- 8.11 למען הסדר ספק מובהר בזה, כי שכרם של כל העובדים הסוציאליים שיועסקו על ידי נותן השירותים לצורך מתן שירותים על פי הסכם זה, לא יפחת מ"שכר מינימום ענפי", השווה לשכרו של עובד סוציאלי בשירות מדינה בדריגה ט' בדירוג העובדים הסוציאליים עם 5 שנות ותק, כפי שיתעדכן מפעם לפעם על ידי החשב הכללי ובהתאם להסכם הקיבוצי החל על העסקת עובדים סוציאליים מיום 30.05.2011 או הסכם קיבוצי אחר אשר יבוא תחתיו.

9. שימוש בכלים וחומרים

- 9.1 כל הכלים והחומרים, הדרושים לשם הספקת השירותים, יירכשו על ידי נותן השירותים ועל חשבונו, אלא אם הוסכם אחרת מראש ובכתב.
- 9.2 כל הכלים והחומרים בהם יעשה נותן השירותים שימוש לצורך הספקת השירותים, יהיו מסוג המתאים ללא סיג להספקת השירותים בהתאם להסכם זה.
- 9.3 מובהר כי עשיית שימוש בכלים, חומרים או תוכנות, שיש בה פגיעה בזכויות צד ג' תחשב – לכל דבר ועניין – כהפרת הסכם זה.

10. איסור פעולה מתוך ניגוד עניינים

- 10.1 נותן השירותים רשאי להמשיך ולספק שירותים לאחרים זולת המשרד, ובלבד שלא יהיה בכך משום ניגוד עניינים לחובותיו על פי הסכם זה.
- 10.2 על אף האמור, נותן השירותים אינו רשאי לספק שירותים לאחר, באופן שיש בו – לדעת המשרד - משום פגיעה בהספקת השירותים למדינה לפי הסכם זה.

11. דרך תשלום התמורה

- 11.1 כאמור לעיל, התמורה שישלם המשרד עבור הספקת השירותים לפי הסכם זה, ברמה הגבוהה כנדרש בהסכם זה, תהיה 135,000 ש"ח (50% מעלות המזים כולו). יובהר כי בכדי לקבל את התשלום עבור חלקו של המשרד בהסכם, יש להגיש דוחות ביצוע וחשבוניות על ההוצאות על מלוא העלות (100%).
- 11.2 אחת לחודש במהלך תקופת הסכם זה, יעביר נותן השירותים למשרד חשבונית מס או חשבון, בהתאם לדין החל על נותן השירותים (להלן: "דרישת תשלום"), מלווה בדין וחשבון על הפעילות שבוצעה במהלך החודש החולף. התשלומים יבוצעו רק לאחר שהדרישה תאושר ע"י נציג המשרד וע"י שאר הגורמים המוסמכים במשרד.
- 11.3 אחת לתקופה (לפי אבני בדרך המפורטים בנספח _____) במהלך תקופת הסכם זה, יעביר נותן השירותים למשרד, חשבונית מס או חשבון, בהתאם לדין החל על נותן השירותים (להלן: "דרישת תשלום"), מלווה בדין וחשבון על הפעילות שבוצעה במהלך החודש החולף. התשלומים יבוצעו רק לאחר שהדרישה תאושר ע"י נציג המשרד וע"י שאר הגורמים המוסמכים במשרד.
- 11.4 הרשות בידי המשרד לאשר את דרישת התשלום ואת הדין וחשבון במלואם או בחלקם. לא אישר המשרד את דרישת התשלום במלואה, על המשרד להודיע לספק בתוך שלושים יום מיום קבלת הדין וחשבון, איזה חלק מן הדוח ומדרישת התשלום מקובל עליו, ולנמק מדוע לא קיבל את החלקים שאינם מקובלים עליו.
- 11.5 נותן השירותים מתחייב להחזיר למשרד מיד כל סכום עודף שקיבל מהמשרד. המשרד רשאי לקזז מכל תשלום המגיע לנותן השירותים בגין סכום עודף שקיבל מהמשרד.

18



אגף רכש, מכרזים והתקשרויות | MICHRAZIM@molsa.gov.il
www.molsa.gov.il
אתר ממשל זמין - www.gov.il
רח' ירמיהו 39, ירושלים | טל. 02-5085508 | פקס. 02-5085942



מדינת ישראל
משרד הרווחה והביטחון החברתי

- מתן השירותים; ועל נותן השירותים יהיה להשיב למדינה את ההפרש בין התמורה ששולמה לו לפי הסכם זה לבין השכר המגיע לו כעובד המשרד.
- 15.2 על אף האמור בהסכם זה היה וייקבע כי עובד של נותן השירותים הינו עובד המשרד, יהיה על נותן השירותים לשפות את המשרד, מיד עם דרישה על כל ההוצאות שיהיו למשרד בשל קביעה כאמור.
- 15.3 בנוסף ומבלי לגרוע מהאמור לעיל, באם המשרד יחויב בתשלומים כלשהם כאמור בסעיף זה, רשאי יהיה המשרד לקזז סכומים אלו, מכל סכום שיגיע לנותן השירותים מהמשרד.

16. ניקיון

- 16.1 נותן השירותים יישא לבדו באחריות בגין כל פגיעה, הפסד, אובדן או נזק שייגרמו מכל סיבה שהיא לנותן השירותים, לעובדיו, או מי מטעמו, וכן למשרד ועובדיו או לכל אדם אחר, כתוצאה ישירה או עקיפה מהפעלתו של הסכם זה.
- 16.2 מוסכם בין הצדדים כי המשרד לא יישא בכל תשלום, הוצאה או נזק מכל סיבה שהיא שייגרמו לנותן השירותים, לעובדיו, או מי מטעמו, וכן למשרד ועובדיו או לכל אדם אחר, כתוצאה ישירה או עקיפה מהפעלתו של הסכם זה; וכי אחריות זו תחול על נותן השירותים בלבד.
- 16.3 נותן השירותים מתחייב לשפות את המשרד על כל נזק, תשלום או הוצאה שייגרמו לו מכל סיבה שהיא, לרבות כאלה הנובעים ממעשיו או מחדליו, בהתאם לאחריותו החוקית של נותן השירותים, כתוצאה ישירה או עקיפה מהפעלתו של הסכם זה, מיד עם קבלת הודעה על כך מאת המשרד.

17. זכויות יוצרים

- 17.1 זכויות היוצרים בכל השירותים שיופקו למדינה כחלק מהסכם זה, לרבות דוֹחֵיִת, מחקרים וכל יוצא באלה יהיו שייכות למדינה, והתמורה דלעיל תהווה תמורה גם עבור זכויות אלה.
- 17.2 המשרד יהיה רשאי להשתמש או לפרסם כל חומר שימסר לו על ידי נותן השירותים כחלק מהסכם זה, ובלבד שתישמר לנותן השירותים, או למי שיצר את החומר "הזכות המוסרית".
- 17.3 נותן השירותים מתחייב לשתף פעולה ולסייע לחוקרים שיוֹרשו על-ידי המשרד בביצוע מחקרים בהתייחס לשירותים נשוא הסכם זה, בכפוף להוראות הדין.

18. שמירת סודיות

- 18.1 כל ידיעה או מסמך או חפץ או כל דבר אחר שלפי טיבם אינם נכסי הכלל, שהגיעו לידי נותן השירותים, או עובדיו עקב או בקשר להסכם זה, לא ימסרו ולא יועברו ללא אישור המשרד מראש ובכתב.
- 18.2 נותן השירותים מצהיר כי ידוע לו שמסירת מידע בניגוד לאמור לעיל, מהווה עבירה על חוק העונשין, התשל"ז-1977.
- 18.3 נותן השירותים מתחייב להחתים כל מי שעובד אצלו ושעשוי להיחשף למידע כאמור על התחייבות שלא לעשות שימוש במידע ללא אישור המשרד מראש ובכתב על התחייבות בנוסח המצ"ב כנספח 2.

19. נציג המשרד

הזכות בידי המשרד להחליף את נציגו מעת לעת, ובלבד שיתן על כך הודעה בכתב.

20. תניית שיפוט

הצדדים מסכימים כי מקום השיפוט הבלעדי בכל הקשור להסכם זה יהיה בבתי המשפט המוסמכים בירושלים.

21. כתובות והודעות

- 21.1 כתובת נותן השירותים היא כמפורט בראש ההסכם.
- 21.2 כל הודעה שתימסר לכתובת דלעיל, תיחשב כאילו נמסרה לנותן השירותים, ובלבד שנשלחה בדואר רשום.
- 21.3 נותן השירותים רשאי להודיע למשרד, מעת לעת, על שינוי בכתובתו. הודעה לפי סעיף זה תינתן לנציג המשרד ולחשבות משרד העבודה, הרווחה והשירותים החברתיים.

(Handwritten signature)



אגף רכש, מכרזים והתקשרויות | MICHRAZIM@molsa.gov.il
www.molsa.gov.il
אתר ממשל זמין - www.gov.il
רח' ירמיהו 39, ירושלים | טל. 02-5085508 | פקס. 02-5085942



מדינת ישראל
משרד הרווחה והביטחון החברתי

- 24.3 אין באמור לעיל כדי לגרוע מזכותו של המשרד לדרוש ביצוע בעין של הסכם זה על נספחיו ואין בכך כדי לגרוע מכל זכות או סמכות אחרת המוקנית למשרד על-פי כל דין או הסכם.
- 24.4 הפרה חמורה תיחשב הפרת הוראות סעיפים 3, 6, 8, 24, 25 ופעולה שלא בהתאם להוראות התע"ס.

25. ערבות

- 25.1 להבטחת זכויות המשרד לפי הסכם זה, ומילוי התחייבויות נותן השירותים על-פי המיזם, ההצעה והוראות הסכם זה, במועד חתימת ההסכם ימציא נותן השירותים על חשבונו ערבות בנקאית אוטונומית לפקודת המשרד, בסכום _____ ש"ח.
- 25.2 הערבות תהא צמודה בשיעור של 100% למדד המחירים לצרכן, כפי שהיה ידוע במועד החתימה על ההסכם.
- 25.3 הערבות תהיה בתוקף לתקופה של לפחות 60 ימים לאחר תום תקופת ההסכם.
- 25.4 נוסח הערבות יהיה כמפורט בנספח 1 המצורף להסכם.
- 25.5 עלויות הערבות יחולו על נותן השירותים בלבד.
- 25.6 נותן השירותים יהיה אחראי להאריך את תוקף הערבות מעת לעת לתקופות של שנה או יותר בכל פעם, בהתאם להארכת תקופת ההסכם. הארכת הערבות תיעשה לפחות חודש לפני תום תוקפה.
- 25.7 לא האריך נותן השירותים את תוקף הערבות יהיה המשרד רשאי לחלט את הערבות ללא כל התראה מוקדמת, גם אם נותן השירותים מילא אחר יתר כל חיוביו.
- 25.8 המשרד יהיה רשאי לחלט את הערבות אם הוא יהיה זכאי לתשלום כלשהו מנותן השירותים ולא ניתן לקזז תשלום זה מהתשלומים המגיעים לנותן השירותים בתוך שלושה חודשים.
- 25.9 מבלי לגרוע מהאמור לעיל, המשרד יהיה רשאי לחלט את הערבות בכל מקרה שבו לדעת המשרד הפר נותן השירותים או לא קיים תנאי מתנאי הסכם זה, הוראות המיזם וההצעה או לא תיקן מעוות עפ"י דרישת המשרד, וכן בהתאם להוראות החוק להגברת האכיפה של דיני העבודה, התשע"ב – 2011.
- 25.10 הערבות תחולט בדרישה חד צדדית של המשרד לבנק שעליה תינתן הודעה בכתב גם לנותן השירותים.
- 25.11 חילט המשרד את הערבות, והסכם זה לא בוטל או הופסק, יהיה על נותן השירותים לדאוג על חשבונו לערבות חדשה בסכום דומה.
- 25.12 בהתאם להוראת חשכ"ל 7.7.1 עומדת לספק האפשרות לבקש להגיש הוראת קיזוז כתחליף לכתב ערבות ביצוע. בקשת הספק תיבדק בהתאם להנחיות ולתנאים המפורטים בהוראת החשכ"ל הנ"ל ותאושר במידה והספק ותנאי ההתקשרות עומדים בתנאים.

26. מיצוי זכויות

מוצהר ומוסכם בין הצדדים כי תנאי הסכם זה מהווים ביטוי שלם ומלא של זכויות הצדדים, והם מבטלים כל הסכם, מצג, הבטחה או נוהג שקדם לחתימתו.

27. שינוי בהסכם או בתנאים

מוסכם על הצדדים, כי כל שינוי בהסכם יהיה תקף רק אם נעשה בכתב ונחתם על ידי הנציגים המוסמכים של הצדדים. מוסכם, כי המנעות מתביעת זכות, לא תחשב כוויתור על אותה זכות.

ולראיה באו הצדדים על חתום:

_____ המשרד _____ תאריך _____ המפעילה _____ תאריך

אני הח"מ _____ עו"ד / רואה חשבון מאשר, כי _____

אשר חתמו בנוכחותי, מוסמכים לחתום בשם המפעילה על הסכם זה וחתימתם מחייבת את המפעילה.

_____ עו"ד / רו"ח _____ תאריך

המשרד
מחלקת
המיזמים
לעיוורין
ת"ד 500
ירושלים 6100000



מדינת ישראל
משרד הרווחה והביטחון החברתי

החלטה מס' 29

פרוטוקול מס' 53/2021

פרוטוקול מישיבת וועדת המכרזים המשרדית לרכישות טובין ושירותים

שהתקיימה בירושלים ביום ד' 01.12.2021

חברים:

גבי נטלי ליאון, יו"ר הוועדה
גבי יעל אלדמן, ס' חשב המשרד
עו"ד נורית כהן, נציגת היועצת המשפטית
מרכזת הוועדה: גבי רונית אדלר

הנושא על סדר היום:
התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים. - *סניף פיזיקלי 571/2021*
החלטת הוועדה: הוועדה מפנה את הגורם המקצועי בהתאם לסעיפים 33 ו-30(3) לתקנות חובת המכרזים, בכפוף לאי קבלת הסתייגויות.

היקף ההתקשרות:
היקף ההתקשרות המאושר מיום 01.01.2022 ועד ליום 31.12.2022 בסך של 266,000 ₪ כאשר המשרד משתתף בסך של 133,000 ₪ והספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ₪ (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות עצמיים.

התשלום יעשה אחת ל- 3 חודשים בהתאם לאבני הדרך ולביצוע בפועל, להלן הפירוט התקציבי למיזם:

מרכיב בתוך השירות	עלות חודשית	עלות שנתית בשייח	הערות
רכו פעילות	7,916 ₪	95,000 ₪	
הסעות: סרטים + הצגות	650 ₪ להסעה (2-3 בתודש)	22,000 ₪	
הפקה ושכפול הצגות	3,000 להצגה (מספר ההצגות משתנה מחודש לחודש)	84,000 ₪	(לפי תחשיב של 28 הצגות במהלך כל השנה).
הפקה והתאמת סרטים לנייד \ הנגשת תוכן דיגיטלי	עלות הנגשת 13 שעות תוכן.	65,000 ₪	(לפי תחשיב של עלות הנגשת 45 דקי הינה 3,825 ₪)
סה"כ עלות הפרויקט		266,000 ₪	

מצ"ב הודעת הספק התומה על ידו כנספח א'.

תקנה תקציבית: 23.07.22.71 - מותנה בקיום תקציב בפועל ובהתאם להוראות שעה בדבר פעילות מדי שנה לא תבצע התקשרות עם הספק כל עוד לא נחתם חוזה ו/או כתב הזמנה חתום כדי.

הערות ונימוקים להחלטה:
מדובר בבקשה להתקשר בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.





מדינת ישראל משרד הרווחה והביטחון החברתי

מדובר בהתקשרות המחודשת במשך מספר שנים במשרד.

ביום 02.12.2020 פרוטוקול מס' 122/2020 החלטה מס' 31 אישרה ועדת המכרזים התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים מיום 01.01.2021 ועד ליום 31.12.2021 בסך של 266,000 ש"ח כאשר המשרד השתתף בסך של 133,000 ש"ח הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ש"ח (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות עצמיים, לאחר בחינת קיומם על מיזמים לפי תקנה 33.

במסגרת ההגשה ממוחישים באופן מילולי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאזנם של העיוורים ולקויי הראייה. קיימים שני מודלים לתיאור קולי:

- א. מודל מוקלט – שילוב טקסט המתאר את המתרחש בתוך פס קול מוקלט של סרט או תוכנית טלוויזיה ומושמע במערכת השמע של אולם ההקרנה.
- ב. מודל חי – הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה/באירוע כשלתוכן מערכת שידור באמצעותה הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם ושומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה.

כאמור במכתבו של הגורם המקצועי מיום 02.09.2021 המצ"ב, לספרייה המרכזית לעיוורים יש מומחיות בתחום של ביצוע הנגשה. עד היום הונגשו בדרך זו סרטים בסינמה סיטי, בגלובוס מקס ועוד, והצגות בתיאטראות מובילים כגון: הקאמרי, הבימה, בית לסיך ותיאטרון חיפה. לשירות ראייה שמיעה וטכנולוגיה יש ענין רב בפיתוח שירות של הנגשת הצגות ומופעי תרבות על מנת לאפשר שילוב מירבי ומיטבי של האדם עם לקות הראייה ולאפשר שותפות בשיח החברתי והתרבותי שקיים בישראל, למרות ועל אף מגבלת הראייה.

הוועדה בחנה את ההתקשרות בהתאם להוראת תכ"מ 7.3.6.5:

- בהתאם לדיווח גורמי המקצוע, הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה הינה היחידה שמבצעת את הפעילות הנ"ל
- המשרד יזם את הפעילות מתוך הכרה בצורך הרב והחשיבות השירות.
- המשרד מעורב ומפעיל וועדות היגוי של התוכנית, בוועדות הצטיידות שניהלו בקרנות של המוסד לביטוח לאומי וכן בפעילות עצמה
- למשרד אין התקשרות נוספת עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה.
- הגוף לא מקבל תמיכה

כמו כן, הוועדה בחנה את סבירות הצעת המחיר ולאחר מספר הבהרות ותיקונים שהתקבלו מהספק, נמצאה ההצעה סבירה.

מדובר בהתקשרות לביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה לבין המשרד, כאשר הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה תורמת מחצית מעלות ביצוע המיזם ומחויבת לפעול בהתאם לסעיף 2.6 בהוראת תכ"מ 7.3.6.5.

מבירור שערכה הוועדה על פי תקנות הנגישות אין חובה על בתי קולנוע לבצע הנגשה קולית לעוורים כפי שנערכת במסגרת המיזם.

לפיכך, הוועדה מפנה את הגורם המקצועי לפעול בהתאם לסעיף 33 לתקנות חוק חובת המכרזים ככל שלא יתקבלו הסתייגויות ההתקשרות מאושרת ע"י הוועדה בהתאם לסעיף 3(30). במידה ויתקבלו הסתייגויות יש להעביר לדיון חוזר של הוועדה.

מכיוון שמדובר בהתקשרות מתמשכת, על הגורמים המקצועיים לערוך בחינה של המשכה של ההתקשרות, יחד עם נציגי החשבונות והלשכה המשפטית, ובכלל כך לבחון את העברת הפעילות למבחן תמיכה.



מדינת ישראל
השרד הרווחה והביטוח החברתי

השתתפות המשרד בסך של עד 133,000 ש"ח המהווים 50% מעלות המיזם כולו, בהתאם לביצוע בפועל.
ההשתתפות תנתן כנגד דרישה מפורטת של עלות המיזם, ובהתאם לתשלומים בפועל, כפי שמשתקפים בדו"חות
הכספיים של העמותה והיא ששילמת עבורם.

שנוי ההתקשרות עולה על 150,000 ש"ח, אך אינו עולה על 2.5 מיליון ש"ח.

החלטה זו טעונה אישור וועדת הפטור המשרדית.

לעניין החלטה הממשלה מס' 1116 - הוועדה מורה כי יש לפרסם הסכם / הזמנה זה.

גבי נטלי ליאון - יו"ר הוועדה
ד"ר יעל אדלמן, סגנית חשב המשרד
עו"ד גורית כהן

הוועדת הפטור המשרדית מינים _____ מאשרת את ההתקשרות בהתאם להוראות תקנה 10א(ב)(ג)

גבי טיילר סגן
מר אבי ברך
עו"ד רינת וויגלר

בהתאם לתחילת תקנה 10א (ז) לת"ש, החלטת הוועדה כאמור תכנס לתוקפה בחלוף 3 ימים מיום אישורה ע"י
ועדת הפטור המשרדית ופרסומה לפי תקנה 10ב כנדרש.
מועד תחילת ההתקשרות יהיה מיום התקנת החוזה ע"י סורשה תתנמה במשרד



אורה אברג'יל

מאת:
נשלח:
אל:
עותק:
נושא:

ירדן גרנירר
יום שני 20 דצמבר 2021 13:25
אורה אברג'יל; רוחמה בן שמעון; קרן קרדי; אילנה גלייטמן - דוקטור; מיכל בן אלי
נטלי ליאון; רונית אדלר כהן; גדעון שלום; מארק שמיס
RE: מצ"ב פנייה פומבית מס' 571/2021 - פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז עם
הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם
משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

דגל המשך טיפול:
מצב דגל:

המשך טיפול
מסומן בדגל

שלום רב,

לאחר פרסום פנייה פומבית מס' 571/2021 - פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי
לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

עד היום 20.12.21, המועד האחרון להגשת הסתייגויות, לא התקבלו כל הסתייגויות לפנייה.

להמשך טיפול במשא עליכם לפנות לוועדת הפטור באמצעות אורה.
אורה - לטיפולך מול וועדת הפטור.

בברכה,

ירדן גרנירר

מרכזת נושאים מקצועיים (רכש מכרזים והתקשרויות)
מינהל רכש, תשתיות ותפעול
משרד הרווחה והביטחון החברתי



טל. 02-5085104

www.molsa.gov.il | YardenG@molsa.gov.il

חוסן חברתי לישראל

From: אורה אברג'יל <OraA@molsa.gov.il>

Sent: Thursday, December 2, 2021 8:20 AM

To: ירדן גרנירר <RuhamaB@molsa.gov.il>; רוחמה בן שמעון <DanielZ@molsa.gov.il>; דניאל זבריקו <YardenG@molsa.gov.il>;

מיכל בן אלי <ilanaGl@molsa.gov.il>; אילנה גלייטמן - דוקטור <KerenKr@molsa.gov.il>; קרן קרדי <MichalBenE@molsa.gov.il>

Cc: גדעון שלום <GideonS@molsa.gov.il>; רונית אדלר כהן <RonitC@molsa.gov.il>; נטלי ליאון <NataliH@molsa.gov.il>;

מארק שמיס <MarkSh@molsa.gov.il>

Subject: FW: מצ"ב פנייה פומבית מס' 571/2021 - פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי
לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

מצ"ב פנייה פומבית מס' 571/2021 - פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית
לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799) לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון
וסרטים לעיוורים.

הפרסום יהיה עד ליום ב' 20/12/2021 לאחר השעה 12:00, מול ירדן גרנירר
לאחר מועד הפרסום, במידה ולא יתקבלו הסתייגויות, ההחלטה תהא טעונה אישור וועדת הפטור המשרדית

מצ"ב

1. מפרט הפנייה



מדינת ישראל
משרד הרווחה והביטחון החברתי

01 בדצמבר 2021

לכל מאן דבעי,

פנייה פומבית מס' 571/2021- פרסום כוונה להתקשרות בפטור ממכרז, לביצוע מיזם משותף לצורך הנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

משרד העבודה הרווחה והביטחון החברתי, מודיע על כוונתו, להתקשר בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799), בהתאם להוראות תקנה 3 (30) לתקנות חובת המכרזים התשנ"ג – 1993, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

מדובר בהתקשרות המחודשת במשך מספר שנים במשרד.

ביום 02.12.2020 פרוטוקול מס' 122/2020 החלטה מס' 31 אישרה ועדת המכרזים להתקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים מיום 01.01.2021 ועד ליום 31.12.2021 בסך של 266,000 ₪ כאשר המשרד השתף בסך של 133,000 ₪ הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ₪ (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות עצמיים, לאחר בחינת קיומם על מיזמים לפי תקנה 3ב.

במסגרת ההגשה ממחשיים באופן מילולי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאזננס של העיוורים ולקויי הראיה. קיימים שני מודלים לתיאור קולי:

- א. מודל מוקלט – שילוב טקסט המתאר את המתרחש בתוך פס קול מוקלט של סרט או תוכנית טלוויזיה ומושמע במערכת השמע של אולם ההקרנה.
- ב. מודל חי – הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה/באירוע כשלתוכן מערכת שידור באמצעותו הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם ושומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה.

בהתאם לדברי הגורם המקצועי, במכתבו המצ"ב מיום 02.09.2021, לספרייה המרכזית לעיוורים יש מומחיות בתחום של ביצוע הנגשה. עד היום הונגשו בדרך זו סרטים בסינמה סיטי, בגלובוס מקס ועוד, והצגות בתיאטראות מובילים כגון: הקאמרי, הבימה, בית לסיך ותיאטרון חיפה. לשירות ראית שמיעה וטכנולוגיה יש ענף רב בפיתוח שירות של הנגשת הצגות ומופעי תרבות על מנת לאפשר שילוב מירבי ומיטבי של האדם עם לקות הראייה ולאפשר שותפות בשיח החברתי והתרבותי שקיים בישראל, למרות ועל אף מגבלת הראייה.

מבירור שערכה הוועדה על פי תקנות הנגישות אין חובה על בתי קולנוע לבצע הנגשה קולית לעוורים כפי שנוכרת במסגרת המיזם.

השתתפות המשרד תהא בסך של עד 133,000 ₪ המהווים 50% מעלות המיזם כולו, בהתאם לביצוע בפועל. ההשתתפות תנתן כנגד דרישה מפורטת של עלות המיזם, ובהתאם לתשלומים בפועל, כפי שמשותפים בדו"חות הכספיים של העמותה והיא ששילמה עבורם.

תקופה והיקף ההתקשרות:

היקף ההתקשרות המאושר מיום 01.01.2022 ועד ליום 31.12.2022 בסך של 266,000 ₪ כאשר המשרד משתתף בסך של 133,000 ₪ והספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ₪ (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות עצמיים.

התשלום יעשה אחת ל- 3 חודשים בהתאם לאבני הדרך ולביצוע בפועל.

23.07.22.71



מדינת ישראל
משרד הרווחה והביטחון החברתי

ככל שיש ספק אחר המסוגל לספק את השירות, עליו לפנות עד ליום 20.12.2021
עד השעה: 12:00 בדואר אלקטרוני-תיבת המכרזים בכתובת: Michrazim@molsa.gov.il
אן בתיבת המכרזים ברחוב ירמיהו 39, מגדלי הבינה, ירושלים, בכניסה הראשית אחרי דלפק האבטחה.

כל מידע ובירור נוסף בנושא הפנייה ניתן לקבל במשרדי אגף רכש, מכרזים והתקשרויות, בכתובת
הבאה: ירושלים: רחוב ירמיהו 39, מגדלי הבינה, ירושלים מיקוד: 91012
טלפון: 02-5085508 .

10000

נובמבר 2021

ד"ר (המיקו) 53/21
 (מ) 10000
 10000

לכבוד:
 השירות לראיה, שמיעה וטכנולוגיה (רשי"ט)
 משרד העבודה, הרווחה והשירותים החברתיים
 שלום רב,

תנדון: כתב התחייבות להשתתפות במימון מיום "הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה באמצעות תיאור קולני"

בהמשך לבקשת התמיכה שהגשנו למיזם "הנגשת תרבות לעיוורים באמצעות תיאור קולני" להלן התקציב המותוכנן למיזם:

שנה 2022	סה"כ תקציב המיזם לפי שנה
266,000 ₪	
שנה ראשונה	מקורות מימון
133,000 ₪	השירות לעיוור
133,000 ₪	הספרייה המרכזית לעיוורים
266,000 ₪	

מותוך עלות נדרשת להפעלת המיזם שעלותו 266,000 ₪, לרשות הספרייה המרכזית לעיוורים עומד סכום של 133,000 ₪ שלא מכספי המדינה (50% מעלות הפרויקט), המוקצים לטובת הפעלת המיזם. אנו מבקשים את השתתפות השירות לעיוור בהשלמת המימון של 50% הנותרים מעלות הפרויקט (בסכום שלא יעלה על 133,000 ₪), אשר יועברו לפי אבני דרך אחת לשלושה חודשים ובכפוף לחשבונות החל מיום 1.1.22, הווה אומר:

- אבן דרך ראשונה - 31.3.22
- אבן דרך שניה - 30.6.22
- אבן דרך שלישית - 30.9.22
- אבן דרך רביעית - 31.12.22

להלן הפירוט התקציבי המלא למיזם:

עלות שנתית	שם השירות
95,000 ₪	רכז פעילות
22,000 ₪	הסעות: סרטים + הצגות
84,000 ₪ (לפי תחשיב של 28 הצגות בשנה)	הפקה ושכפול הצגות
65,000 ₪, כ 13 שעות מונגשות.	הנגשת תוכן דיגיטלי
266,000 ₪	סה"כ עלות פרויקט



להלן פירוט הסעיפים:

ריכוז הפעילות: רכוז שתפקידו: ניהול הפרויקט על כל היבטיו לרבות קשר עם התיאטראות, בתי קולנוע, התקשרות עם גופים לטובת המקתם של הצגות וסרטים מונגשים, ניהול צוות המנתאים הקוליים ופרסום הפרויקט בקרב האוכלוסייה.

הסעות לסרטים, הצגות ומופעים: הבאת קבוצות וסיוע לאנשים להגיע להצגות, מופעים וסרטים. ארגון הסעה מעודד אנשים לצאת מהבית ולקחת חלק באירועי תרבות.

הפקה ושכפול הצגות מונגשות בתיאטראות \ הנגשת וידיאו: הנגשת הצגות ושכפולם למקומות נוספים או במידת הצורך (כדוגמת בעת הקורונה) הנגשה על בסיס וידאו.

הנגשת תוכן דיגיטלי – התאמת סרטים מונגשים ותכני דיגיטל לקהל – הפקה בפועל של התיאטר הקולי לסרטים ומתן אפשרות לשמיעת פס הקול בטלפון הנייד האישי, הנגשת סדרות שזמינות באינטרנט.

בברכה,
ישעיהו פארוך
מנהל הכספים

הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (ע"ר)



28.11.21

פרויקט הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה באמצעות תיאור קולי

הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה הינה שירות כולל המגשר על פערי המידע בקליטת מסרים חזותיים באמצעות תיאור קולי. שירות זה עוזר לקהל הזקוק לכך ליהנות מצריכה מלאה ואיכותית יותר של סרטים, תכניות טלוויזיה, הצגות, אירועי תרבות, טקסים ועוד. במסגרת ההנגשה ממחישים באופן מילולי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאוזנם של העיוורים ולקויי הראיה.

קיימים שני מודלים לתיאור קולי: מודל "מוקלט" ומודל "חי".

- א. מודל מוקלט – משמש לצורך הפקת פסי קול מונגשים בתוספת תיאור קולי לסרטים ותכניות טלוויזיה. הפקת הפסקול מבוצעת באולפן הקלטות מיוחד, והיא דורשת דיוק ומיומנות רבה לצורך שילוב הטקסט התיאורי בין רפליקה לרפליקה, מכלי לפגוע בתוכן המקורי. ההנגשה נערכת במסגרת הקרנות מיוחדות בהן הפסקול המונגש מוצמד לסרט ונשמע במערכת השמע הכללית של האולם או בעזרת אפליקציה.
- ב. מודל חי – משמש לצורך הנגשת הצגות תיאטרון ומופעי תרבות שונים. הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה/באירוע כשלוש שעות מערכת שידור באמצעותה הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם, השומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה. ההנגשה נערכת במסגרת הצגות רגילות אליהם מגיעים עיוורים וכבדי ראייה.

הספריה המרכזית לעיוורים היא הגוף אשר עורך את ההנגשות הן לסרטים והן להצגות ומופעי תרבות ואחראית על הפן התוכני והפן הטכני של ביצוע התיאור הקולי; מוקלט או בביצוע "חי".

המצב כיום: הספריה מנגישה סרטים, סדרות טלוויזיה, הצגות תיאטרון ומופעים ברחבי הארץ בשיתוף פעולה עם הגופים היוצרים, ועד כה הונגשו מאות תכנים באופנים שונים: מוקלט וחי. בתחום הסרטים הוכנסה לשימוש אפליקציית גרטה המסייעת לשמיעה אישית של התיאור הקולי בבתי הקולנוע, ובתחום ההצגות ההנגשה נעשית בלייב בצורה המסורתית. לאחר שהופק תיאור קולי להצגה והיא הונגשה פעם אחת, משוכפלת ההנגשה בתיאטראות השונים ברחבי הארץ בהן היא עולה. בתקופת הקורונה עשתה הספריה התאמה של התכנים למתכונת און ליין. הסרטים המונגשים עולים לאתר הספריה ובמידת האפשר נערכות הקרנות משותפות באמצעות זום ויטיוב בליווי שיה עם היוצרים. בתחום ההצגות ההנגשה נעשית במתכונת של סרט ולמעשה מוסיפים קריינות מוקלטת לוידיאו המצולם של ההצגות. בנוסף הספריה מעוניינת ליצור הנגשה לתכנים הזמינים בדיגיטל ובכך ליצור שירות נוסף שלא היה קיים עד כה.

על-מנת שפעילות הנגשת התרבות תמשיך לפעול ואף תתרחב, אנו זקוקים לתמיכה כספית במספר שירותים: יש להדגיש כי בשל התקופה ואי הידיעה על אופן פעילות מערך התרבות יש התייחסות להנגשה באופנים שונים).

ריכוז הפעילות: פעילות הנגשת התרבות נמצאת בתחילת דרכה, כדי להגיע למצב בו מתקיימים הצגות וסרטים על בסיס חודשי קבוע יש צורך לרכז ולשווק את הפעילות הן מול התיאטראות ואולמות הסרטים והן מול מרכזי העיוורים ברחבי הארץ. הפעילות כוללת: התקשרות עם גופים לטובת הפקתם של הצגות וסרטים מונגשים, תאום תאריכי הצגות מונגשות וסרטים, תיאום הקלטות, תיאום פעילות מול ארגוני עיוורים (מרשי"לים, אגודות לעיוור) ואנשים פרטיים. המטרה היא שאנשים יכירו את השירות ואת האפשרות ליהנות מהנגשה ושיזו תיטמע ותהפוך לפעילות שגרתית, עלות שנתית 95,000 ₪.

הסעות לסרטים, הצגות ומופעים : הבאת קבוצות וסיוע לאנשים להגיע להצגות, מופעים וסרטים היא הכרח, שכן רבים מהבאים אינם יכולים להגיע לפעילויות אלה בכוחות עצמם. ארגון הסעה מעודד אנשים לצאת מהבית ולקחת חלק באירועי תרבות. עלות שנתית 22,000 ₪ (כ-25 – 20 אירועים, כ-650 שח לפעילות ועד 1,000).

הפקה ושכפול הצגות מונגשות בתיאטראות ו הנגשת וידיאו – פרויקט התמיכה של הביטוח הלאומי בהנגשת הצגות הסתיים בנובמבר 2017. בפרויקט זה נרכש ציוד המאפשר הנגשת הצגות וניתן מימון להפקה ושכפול של הנגשת הצגות. בשלב זה אין עדיין חקיקה שדורשת קיום ההנגשה או תקציבים ממשלתיים תומכים בנושא. השאיפה היא ליצור המשכיות ולהביא לכך שיעלו הצגות מונגשות בתיאטראות ברחבי הארץ ושהקהל יכיר ויצרוך את השירות. הביצוע מתייחס להנגשת הצגות שנבנתה להן הנגשה ועולות פעמים נוספות, ובמידת הצורך להפקה של התיאור הקולי כבסיס להנגשת הצגות. תקציב זה כולל במידת הצורך גם הוצאה של טכנאי מלווה עם ערכה ניידת וזאת לתיאטראות בהם אין ציוד קבע. בנוסף, כדי לענות על צורך של מגוון תכנים מונגשים ובאם התיאטראות יהיו סגורים בחלק מתקופת המיזם, יונגשו הצגות על בסיס וידיאו. עלות 84,000 ₪ (לפי תחשיב של 28 הצגות לאורך השנה).

התאמת סרטים מונגשים ותכני דיגיטל לקהל – הפקה בפועל של התיאור הקולי לתכנים שונים ומתן אפשרות לשמיעת הפסקול בנייד וכן הנגשה של תכנים הזמינים בדיגיטל וניתנים להנגשה בצורה חיה או מוקלטת. הכוונה היא ליצור הנגשה לסדרות חדשות או סרטים שזמינים באינטרנט וההנגשה תהיה באמצעות זום יוטיוב לייב או בצורה מוקלטת שתהיה זמינה למנויים דרך האתר והאפליקציה של הספריה. 13 שעות תוכן מונגש, 65,000 ₪.

כללי – לספריה אמצעים מוגבלים ביכולת הפצת הפעילות של הנגשת התרבות לעיוורים וכבדי ראייה. יש צורך לידע את הרשומים במאגר משרד הרווחה על פעילות זו כדי שגם אנשים פרטיים שאינם חלק ממעודן או אגודה ידעו על השירות.

להלן הפירוט התקציבי למיזם:

שם השירות	עלות חודשית	עלות שנתית
רכז פעילות	7,916 ₪	95,000 ₪
הסעות: סרטים + הצגות	650 להסעה (2-3 כחודש)	22,000 ₪
הפקה ושכפול הצגות	3,000 להצגה (מספר הצגות משתנה מחודש לחודש)	84,000 שייח (לפי תחשיב של 28 הצגות במהלך כל השנה)
הפקה והתאמת סרטים לנייד ו הנגשת תוכן דיגיטל	עלות הנגשת 13 שעות תוכן.	שנתי 65,000 ₪ (לפי תחשיב של עלות הנגשת 45 דק הינה 3,825 ₪)
סה"כ		266,000 ₪



כ"ו/כסלו/תשפ"ב
30/11/2021

לכבוד
ועדת מכרזים

שלום רב,

הנדון: בקשה להתקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה לעיוורים לצורך הנגשת תרבות לעיוורים
בשנת 2022

אני פונה לוועדה בבקשה לאישור התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה כמיזם משותף לצורך הנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים ולהלן אפרט:

הנגשת תרבות לאנשים עם עיוורון / מוגבלות בראייה, מהווה גישור על פערי המידע בקליטת מסרים חזותיים באמצעות תיאור קולי. שירות זה עוזר לקהל הזקוק לכך, ליהנות מצריכה מלאה ואיכותית יותר של סרטים, תוכניות טלוויזיה, הצגות, אירועי תרבות, טקסים ועוד.

במסגרת ההגשה ממחישים באופן מילוי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאוזנם של האנשים עם עיוורון / מוגבלות בראייה.

קיימים שני מודלים לתיאור קולי:

- א. מודל מוקלט – שילוב טקסט המתאר את המתרחש בתוך פס קול מוקלט של סרט או תוכנית טלוויזיה ומושמע במערכת השמע של אולם ההקרנה.
- ב. מודל חי – הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה / באירוע כששרשותו מערכת שידור באמצעותה הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם ושומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה.

הספרייה המרכזית לעיוורים (ע.ר 580030799) היא הגוף היחיד אשר התמחה בתחום זה ומבצע את ההגשה.

לשירות רשייט יש עניין רב בפיתוח שירות של הנגשת תרבות ויזואלית (סרטים, הצגות ותכני דיגיטל), על מנת לאפשר שילוב מירבי ומיטבי של האדם עם העיוורון / מוגבלות בראייה.

להלן פירוט הנדרש עבור ביצוע הפעילות:

- ריכוז הפעילות – רכוז שתפקידו: ניהול הפרויקט על כל היבטיו לרבות קשר עם התיאטראות, בתי קולנוע, התקשרות עם גופים לטובת הפקתם של הצגות וסרטים מונגשים, ניהול צוות המתארים הקוליים ופרסום הפרויקט בקרב האוכלוסייה.
- הסעות לסרטים, הצגות ומופעים -- הבאת קבוצות וסיוע לאנשים להגיע להצגות, מופעים וסרטים. ארגון הסעה מעודד אנשים לצאת מהבית ולקחת חלק באירועי תרבות.
- הפקה ושכפול הצגות מונגשות בתיאטראות / הנגשת וידאו – הנגשת הצגות ושכפולן למקומות נוספים או במידת הצורך (כדוגמא בעת הקרונה) הנגשה על בסיס וידאו.



- התאמת סרטים מונגשים ותכני דיגיטל לקהל – הפקה בפועל של התיאור הקולי לסרטים ומתן אפשרות לשמיעת פס הקול בטלפון הנייד האישי, הנגשת סדרות שזמינות באינטרנט.

סה"כ עלות המיזם: 266,000 ₪ לשנה, כמפורט להלן:

מרכיב בתוך השירות	עלות חודשית	עלות שנתית בש"ח	הערות
רכז פעילות	7,916 ₪	95,000 ₪	
הסעות: סרטים + הצגות	650 ₪ להסעה (בחודש) 2-3	22,000 ₪	
הפקה ושכפול הצגות	3,000 להצגה (מספר ההצגות משתנה מחודש לחודש)	84,000 ₪	(לפי תחשיב של 28 הצגות במהלך כל השנה).
הפקה והתאמת סרטים לנייד \ הנגשת תוכן דיגיטלי	עלות הנגשת 13 שעות תוכן.	65,000 ₪	(לפי תחשיב של עלות הנגשת 45 דקי הינה 3,825 ₪)
סה"כ עלות הפרויקט		266,000 ₪	

אבני דרך לתשלום:

התשלום יועבר אחת ל- 3 חודשים כדלקמן:

✓ אבן דרך ראשונה – 31.3.22

✓ אבן דרך שנייה – 30.6.22

✓ אבן דרך שלישית – 30.9.22

✓ אבן דרך רביעית – 31.12.22

השירות מבקש השתתפות משרד במיזם המשותף בעלות 133,000 ₪.

תקנה תקציבית: 23.07.22.71

תקופת ההתקשרות המבוקשת: 1.1.2022-31.12.2022

מצ"ב:

1. מסמך שנכתב ע"י הספרייה לעיוורים ובו פירוט של השירות ומהותו.
2. אישר רוי"ח – התחייבות להשתתפות במימון המיזם ממקור תקציב עצמי ולא ממשלתיים.

אודה על אישור הוועדה.

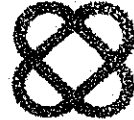
בברכה,

קרן קרדי

מנהלת תחום שיקום תפקודי והנגשה

העתק:

ד"ר אילנה גלייטמן – מנהל שירותי ראייה, שמיעה וטכנולוגיה (רשי"ט).



- ריכוז הפעילות – רכז שתפקידו: ניהול הפרויקט על כל היבטיו לרבות קשר עם התיאטראות, בתי קולנוע, התקשרות עם גופים לטובת הפקתם של הצגות וסרטים מונגשים, ניהול צוות המתארים הקוליים ופרסום הפרויקט בקרב האוכלוסייה.
- הסעות לסרטים, הצגות ומופעים – הבאת קבוצות וסיוע לאנשים להגיע להצגות, מופעים וסרטים. ארגון הסעה מעודד אנשים לצאת מהבית ולקחת חלק באירועי תרבות.
- הפקה ושכפול הצגות מונגשות בתיאטראות / הנגשת וידאו – הנגשת הצגות ושכפולן למקומות נוספים או במידת הצורך (כדוגמא בעת הקרונה) הנגשה על בסיס וידאו.
- התאמת סרטים מונגשים ותכני דיגיטל לקהל – הפקה בפועל של התיאור הקולי לסרטים ומתן אפשרות לשמיעת פס הקול בטלפון הנייד האישי, הנגשת סדרות שזמינות באינטרנט.

סה"כ עלות המיזם: 266,000 ₪ לשנה, כמפורט להלן:

מרכיב בתוך השירות	עלות חודשית	עלות שנתית בש"ח	הערות
רכז פעילות	7,916 ₪	95,000 ₪	
הסעות: סרטים + אגדה, הצגות	650 ₪ להסעה (2-3 בחודש)	22,000 ₪	
הפקה ושכפול הצגות	3,000 להצגה (מספר ההצגות משתנה מחודש לחודש)	84,000 ₪	(לפי תחשיב של 28 הצגות במהלך כל השנה).
הפקה והתאמת סרטים לנייד ונגשת תוכן דיגיטלי	עלות הנגשת 13 שעות תוכן.	65,000 ₪	(לפי תחשיב של עלות הנגשת 45 דק' הינה 3,825 ₪)
סה"כ עלות הפרויקט		266,000 ₪	

אבני דרך לתשלום:

התשלום יועבר אחת ל- 3 חודשים כדלקמן:

✓ אבן דרך ראשונה – 31.3.22

✓ אבן דרך שנייה – 30.6.22

✓ אבן דרך שלישית – 30.9.22

מיכל מן אלוי
מנהלת תחום תקצוב ותמורה אנוני
מנהל/תעבורות
שטח: העברה, הרווחה ושירותים חברתיים

20.11.21
משרד הרווחה

שירות ראייה, שמיעה וטכנולוגייה (רש"ט), אגף בכיר הערכה, הכרה ותוכניות, מינהל עובלות

מגדלי הבירה רחוב ירמיהו 39 ת"ד 1290, ירושלים טל. 02-5085419

אתרנו באינטרנט: www.mafsa.gov.il מכסל זמין: www.gov.il

להלו פירוט הסעיפים:

זיכוח הפעילות: רכז שתפקידו: ניהול הפרויקט על כל היבטיו לרבות קשר עם התיאטראות, כתי קולנוע, התקשרות עם גופים לטובת הפקתם של הצגות וסרטים מונגשים, ניהול צוות המתארים הקוליים ופרסום הפרויקט בקרב האוכלוסייה.

הסעות לסרטים, הצגות ומופעים: הבאת קבוצות וסיוע לאנשים להגיע להצגות, מופעים וסרטים. ארגון הסעה מעידד אנשים לצאת מהבית ולקחת חלק באירועי תרבות.

הפקה ושכפול הצגות מונגשות בתיאטראות \ הנגשת וידאו: הנגשת הצגות ושכפולם למקומות נוספים או במידת הצורך (כדוגמא בעת הקורונה) הנגשה על בסיס וידאו.

הנגשת תוכן דיגיטלי – התאמת סרטים מונגשים ותכני דיגיטל לקהל – הפקה בפועל של התיאור הקולי לסרטים ומתן אפשרות לשמיעת פס הקול בטלפון הנייד האישי, הנגשת סדרות שזמינות באינטרנט.

בברכה,
ישעיהו פארוץ
סגן
מונהל הכספים, הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (ע"ר)

גליליזים ושות' פ.
רואי השביל
יחידה למסורת וקהל בבני ברק

אהרון ואלעד גריזים Aharon & Elad Grizim רח' הנביש 4, נתניה. ת.ד. 1745, 42403
טל' 09-8331013, פקס' 09-8622346 רואי חשבון

1 ספטמבר, 2021

לכבוד,
הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (ע"ר)

הנדון: כתב התחייבות להשתתפות במימון מיזם "הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה
באמצעות תיאור קולי".

לבקשת הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (ע"ר), ביקרנו את כתב התחייבות להשתתפות במימון מיזם "הנגשת תרבות לעיוורים וכבדי ראייה באמצעות תיאור קולי" המצורף והמסומן בחותמתנו לשם זיהוי. דוח זה הינו באחריות הנהלת העמותה. אחריותנו היא לחוות דעה על הדוח הנ"ל בהתבסס על ביקורתנו.

ערכנו את ביקורתנו בהתאם לתקני ביקורת מקובלים בישראל. על-פי תקנים אלה נדרש מאיתנו לתכנן את הביקורת ולבצעו במטרה להשיג מידת סבירה של בטחון שאין בדוח הנ"ל הצגה מטעה מהותית. ביקורת כוללת בדיקה מדגמית של ראיות התומכות בסכומים ובמידע שבדוח. אנו סבורים שביקורתנו מספקת בסיס נאות לחוות דעתנו.

לדעתנו, ובהתבסס על המסמכים הנ"ל, לרשות העמותה סך של 133,000 עבור הפרוייקט ממקורות פרטיים ולא ממשלתיים.

בכבוד רב,
אהרון ואלעד גריזים
רואי חשבון

רונית אדלר כהן

מאת: נורית כהן
נשלח: יום רביעי 01 ספטמבר 2021 13:20
אל: אילנה גלייטמן - דוקטור
עותק: אסתר גולדבלט - דוקטור
נושא: מבחן תמיכה - מניעת כפל תמיכות בין משרד התרבות למשרד הרווחה בענין ספריות לעיוורים

כפי שחשבתי – משרד המשפטים מגבה את העמדה שלנו, כלומר – אנחנו לא מבצעים את התיקון, אלא משרד התרבות יצטרכו – או לחדד את אמת המידה, או להוריד את תחום התמיכה הזה מאצלם – ואז אנחנו נתקן את החריג אצלנו. לדעתי בכל מקרה לא מדובר במשהו שיכול לקרות בעת הזו (לנו אין אפשרות להמתין כרגע לתיקון כזה....)
לדעתי אנחנו ממשיכים בנוסח שלנו – חוץ מתיקוני הקורונה שעליהם הסכמנו ואני אתחיל לקדם מבחינת נוסח מול משרד המשפטים.

נורית כהן

עורכת דין

מינהל מוגבלויות

משרד העבודה, הרווחה והשירותים החברתיים



טל. 02-5085402 | פקס. 02-5085580

www.molsa.gov.il | NuritCo@molsa.gov.il

חוסן חברתי לישראל

From: <IlanaGi@molsa.gov.il> אילנה גלייטמן - דוקטור

Sent: Tuesday, August 31, 2021 3:57 PM

To: <NuritCo@molsa.gov.il> נורית כהן

Cc: <EsterGo@molsa.gov.il> אסתר גולדבלט - דוקטור

Subject: FW: מבחן תמיכה - מניעת כפל תמיכות בין משרד התרבות למשרד הרווחה בענין ספריות לעיוורים

ממתינה להנחייתך איך מונקדמים

אילנה גלייטמן - דוקטור

ע"ס, מנהלת השירות ראייה שמיעה וטכנולוגיה (רש"ט)

אגף בכיר הערכה הכרה ותוכניות

משרד העבודה, הרווחה והשירותים החברתיים



טל. 02-5085421 | פקס. 02-5085928

www.molsa.gov.il | IlanaGi@molsa.gov.il

חוסן חברתי לישראל

From: Hanan Erlich <HananE@justice.gov.il>

Sent: Tuesday, August 31, 2021 3:50 PM

To: <IlanaGi@molsa.gov.il> אילנה גלייטמן - דוקטור; <NuritCo@molsa.gov.il> נורית כהן; boaz dahan

<boazd@most.gov.il>; Calanit Shamir <calanit@most.gov.il>; Magi Hoshi <magi@most.gov.il>

Cc: אסתר גולדבלט - דוקטור; <ZippiB@molsa.gov.il> ציפי בר לבב רועה; <Magi Hoshi <magi@most.gov.il>

<EsterGo@molsa.gov.il>; מארק שמיס; <MarkSh@molsa.gov.il>; Mazal Simon <mazalsi@most.gov.il>; - אבנר אחדות;

<AvnerAc@molsa.gov.il> עובד סוציאלי

Subject: RE: מבחן תמיכה - מניעת כפל תמיכות בין משרד התרבות למשרד הרווחה בענין ספריות לעיוורים

שלום

מה שכתבה נורית נכון. הניקוד במבחני התמיכה של משרד התרבות מחולק לפי אמות מידה מסוימות, אך מאחר ואחד מתחומי הפעילות הוא "פעילות היקפית", לא ניתן לתמוך בעד פעילות דומה ממבחן אחר. על מנת לאפשר לספריות לעוורים להתמך, יש לתקן את מבחני התמיכה של משרד התרבות ולמחוק פעילות זו. מאחר ואנשי משרד התרבות הבהירו כי גם כך התמיכה מבחינתם אינה מכוונת לכך, נראה כי לא תהיה מניעה לפעול בדרך זו. מובן כי יש לבחון את ההשלכות של מחיקה זו בהיבטים אחרים או ביחס לגופים אחרים.

חנן

חנן ארליך, עו"ד

המחלקה למשפט ציבורי-מנהלי | ייעוץ וחקיקה

050-6217353 / 02-6466282

hanane@justice.gov.il

ייעוץ וחקיקה
OFFICE OF LEGAL COUNSEL AND LEGISLATIVE AFFAIRS
المستشارة والتشريع

משרד המשפטים
MINISTRY OF JUSTICE



From: אילנה גלייטמן - דוקטור <IlanaGl@molsa.gov.il>

Sent: Thursday, August 26, 2021 8:27 AM

To: נורית כהן <NuritCo@molsa.gov.il>; boaz dahan <boazd@most.gov.il>; Calanit Shamir <calanit@most.gov.il>; Hanan Erlich <HananE@justice.gov.il>; Magi Hoshi <magi@most.gov.il>

Cc: ZippiB <ZippiB@molsa.gov.il>; Magi Hoshi <magi@most.gov.il>; דוקטור - אסתר גולדבלט <EsterGo@molsa.gov.il>; מארק שמים <MarkSh@molsa.gov.il>; Mazal Simon <mazalsi@most.gov.il>; עובד סוציאלי - אבנר אחדות <AvnerAc@molsa.gov.il>

Subject: RE: מבחן תמיכה - מניעת כפל תמיכות בין משרד התרבות למשרד הרווחה בענין ספריות לעוורים

בנוסף לדבריה של נורית אני מצרפת מכתב שהגיע מעמותת אלמנרה, שגם היא נחשבת כספריה לעוורים ונתמכת לשם כך על ידי משרד התרבות גם היא מתלוננת על החרגתה כאן היא קובלת על החרגה לתחומים שאינם כלל שייכים לספרייה

אנא התייחסו גם לכך

תודה

אילנה גלייטמן - דוקטור
עו"ם, מנהלת השירות ראייה שמיעה וטכנולוגיה (רש"ט)
אגף בכיר הערכה הכרה ותוכניות
משרד העבודה, הרווחה והשירותים החברתיים



טל. 02-5085421 | פקס. 02-5085928
www.molsa.gov.il | IlanaGl@molsa.gov.il

חוסן חברתי לישראל

From: נורית כהן <NuritCo@molsa.gov.il>

Sent: Wednesday, August 25, 2021 7:35 AM

To: boaz dahan <boazd@most.gov.il>; Calanit Shamir <calanit@most.gov.il>; Hanan Erlich <HananE@justice.gov.il>; אילנה גלייטמן - דוקטור <IlanaGl@molsa.gov.il>; Magi Hoshi <magi@most.gov.il>

Cc: אסתר גולדבלט - דוקטור <EsterGo@molsa.gov.il>; אפי בר לב רועה <ZippiB@molsa.gov.il>; Magi Hoshi <magi@most.gov.il>; מארק שמים <MarkSh@molsa.gov.il>; Mazal Simon <mazalsi@most.gov.il>; אבנר אחדות - <AvnerAc@molsa.gov.il>

<AvnerAc@molsa.gov.il> עובד סוציאלי

Subject: RE: מבחן תמיכה - מניעת כפל תמיכות בין משרד התרבות למשרד הרווחה בענין ספריות לעיוורים

שלום רב,

הניקוד באמות המידה הוא הכלי לקביעת שיעור התמיכה בגוף הנתמך ולא נועד לקבוע את תחומי הפעילות הנתמכת. ככל שאתם סבורים שיש מקום להוסיף אמת מידה בתחום של פעילות היקפית כדי לדייק את החלוקה – אולי נכון לשקול תיקון של המבחן שלכם, אבל לא נראה לי נכון שהספרייה וניתמך במבחן של המשרד כאשר יש מבחן ייעודי לנושא זה במשרד התרבות ואף יש התייחסות מפורשת לתחום במסגרת מטרות התמיכה.

מצרפת גם את חנן משרד המשפטים – חנן, לאחר שפרסמנו את קול הקורא של מבחן מוגבלות חושית הגיעה אלינו פנייה מהספרייה לעיוורים (לצד הפניות שהגיעו לעניין קורונה עליהם שוחחנו בנפרד) לפיה היא אינה יכולה להיתמך במבחן שלנו – בגלל שהוצאנו אפשרות זו במפורש במבחן, אך גם אינה נתמכת בפועל במבחן של משרד התרבות על פעילות היקפית - פעילות שיכולה להיכלל במסגרת הפעילות לקידום מודעות אותה הגדרנו במבחן שלנו (כגון – מפגשי סופרים, שעות סיפור, סדנאות וכו' יש שבהם מפגש בין אנשים עיוורים לציבור הרחב), וזאת למרות שאחת ממטרות התמיכה שם היא תמיכה בפעילות היקפית. ראה את תגובת משרד התרבות להלן, ונשמח להתייחסותך.

תודה,
נורית

נורית כהן

עורכת דין
מינהל מוגבלויות
משרד הרווחה והשירותים החברתיים



טל. 02-5085402 | פקס. 02-5085580
www.molsa.gov.il | NuritCo@molsa.gov.il

חוסן חברתי לישראל

From: boaz dahan <boazd@most.gov.il>

Sent: Tuesday, August 24, 2021 7:09 PM

To: Calanit Shamir <calanit@most.gov.il>; דוקטור - אילנה גלייטמן <ilanaGi@molsa.gov.il>; Magi Hoshi <magi@most.gov.il>

Cc: Magi Hoshi <magi@most.gov.il>; אסתר גולדבלט - דוקטור <NuritCo@molsa.gov.il>; נורית כהן <NuritCo@molsa.gov.il>; אסתר גולדבלט - דוקטור <EsterGo@molsa.gov.il>; מארק שניס <MarkSh@molsa.gov.il>; Mazal Simon <mazalsi@most.gov.il>

Subject: RE: מבחן תמיכה - מניעת כפל תמיכות בין משרד התרבות למשרד הרווחה בענין ספריות לעיוורים

שלום וברכה

בסעיף מטרות מבחני התמיכה (סעיף 713) אמנם מופיעה "תמיכה היקפית" אך כמו שכתבתי איננו מנקדים על פעילות היקפית ואיננו תומכים בפעילות כזו (אם הכוונה היא למפגשי סופרים, סדנאות או שעות סיפור וכדומה) אלא רק עבור אמות המידה הכמותיות המופיעות בסעיף 7 בלבד. מצייב הנוסח המתוקן שנשלח לעמוס באר, מנהל הספרייה המרכזית לעיוורים.

עמוס שלום

לבקשתך, הרינו מאשרים כי מחלקת הספריות שבמשרד התרבות והספורט תומכת בספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה בקריטריונים הבאים בלבד וכדלהלן:
-ספרים מונגשים שמופקים במהלך שנת הערכה.
-מנניים פעילים.
-השאלות של כותרים.
-ספרים מונגשים במלאי.
-ספרים מונגשים בשפות נוספות (שאינם בשפה העברית).
-השאלות זמינות, קרי הפעלת אמצעי השאלה מקוונים או טלפוניים בכל שעות היממה.
-ריבוי אמצעי הנגשה.



From: boaz dahan <boazd@most.gov.il>
Sent: Wednesday, August 18, 2021 2:40 PM
To: Amos Beer <amos@clfb.org.il>
Subject: FW: אישור משרד התרבות

עמוס שלום

לבקשתך, הריני מאשרים כי מחלקת הספריות שבמשרד התרבות והספורט תומכת בספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה בקריטריונים הבאים בלבד וכדלהלן:
-ספרים מוגשים שמופקים במהלך שנת הערכה.
-מגויים פעילים.
-השאלות של כותרים.
-ספרים מוגשים במלאי.
-ספרים מוגשים בשפות נוספות (שאינם בשפה העברית).
-השאלות זמינות, קרי הפעלת אמצעי השאלה מקוונים או טלפוניים בכל שעות היממה.
-ריבוי אמצעי הנגשה.

יצוין כי המשרד אינו תומך בפעילות היקפית כגון: מפגשי סופרים, קיום סדנאות ותומך רק בפעילויות המפורטות לעיל וכמפורט במבחני התמיכה המצ"ב.

בברכה רבה,

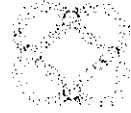
Boaz Dahan
Supervisor of Public Libraries
Ministry of Culture and Sport



Office: +972 074-7009475
Fax: +972 (2) 5412538
E-mail: boazd@most.gov.il



בוז דהן
מנהל תחום ספריות ציבוריות
משרד התרבות והספורט
עבודה: 074-7009475
פקס: 02-5412538
דוא"ל: boazd@most.gov.il



החלטה מס' 31

פרוטוקול מס' 122/2020

פרוטוקול מיישיבת ועדת המכרזים המשרדית לרכישות טובין ושירותים

שחתקיימה בירושלים ביום ד' 02.12.2020

4000525241

חברים:

גבי נטלי לאון, יו"ר הוועדה
רו"ח יעל אדלמן, סגנית חשב המשרד
עו"ד נורית כהן, נציגת היועצת המשפטית
מרכזת הוועדה: גבי רונית אדלר

הנושא על סדר היום:

התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799), לצורך ביצוע מיום משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים. - כמות היקף עמית 579/000

החלטת הוועדה: הוועדה מפנה את הגורם המקצועי כהתאם לסעיפים 33 ב-1 -- (30)3 לתקנות חובת המכרזים, בכפוף לאי קבלת הסתייגויות.

היקף ההתקשרות:

היקף ההתקשרות המאושר מיום 01.01.2021 ועד ליום 31.12.2021 או עד לסיום אישור הבקשות במבחן התמיכה שיפרסם המשרד בעניין שינוי עמדות הציבור ביחס לאנשים עם מוגבלות בראייה ובשמיעה, המוקדם מביניהם. בסך של 266,000 ₪ כאשר המשרד משתתף בסך של 133,000 ₪ והספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ₪ (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות עצמיים.

התשלום יעשה אחת ל-3 חודשים בהתאם לאבני הדרך ולביצוע בפועל, לפי הפירוט בגספח א' המצ"ב המסומן לצורך זיהוי

תקנה ותקציבית: 23.07.22.71 - מותנה בקיום תקציב בפועל ובהתאם להוראות שעה בדבר מעילות מדי שנה לא תתבצע התקשרות עם הספק כל עוד לא נחתם חוזה ו/או כתב הזמנה חתום כדי.

הערות ונימוקים להתלטה:

מדובר בבקשה להתקשר בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

מדובר בהתקשרות המחודשת במשך מספר שנים במשרד.

ביום 27.1.2019 פרוטוקול מס' 110/2019 החלטה מס' 28 אישרה ועדת המכרזים התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים מיום 01.01.2020 ועד ליום 31.12.2020 בסך של 266,000 ₪ כאשר המשרד השתתף בסך של 133,000 ₪ והספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ₪ (50% מהיקף הכולל של המיזם). ממקורות עצמיים, לאחר בחינת קיומם על מיזמים לפי תקנה 33.

כמסגרת ההגשה ממחיישים באופן מילולי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאזגם של העיוורים ולקוי הראייה. קיימים שני מודלים לתיאור קולי:

- מודל מוקלט - שילוב טקסט המתאר את המתרחש בתוך פס קול מוקלט של סרט או תוכנית טלוויזיה ומושמע במערכת השמע של אולם ההקרנה.
- מודל חי - הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה/באירוע כשלושותו מערכת שידור באמצעותה הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם ושומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה.

כאמור במכתבו של הגורם המקצועי המצ"ב, לספרייה המרכזית לעיוורים יש מומחיות בתחום של ביצוע הנגשה. עד היום הונגשו בדרך זו סרטים בסינמה סיטי, בגלובוס מקס ועוד, והצגות כתיאטרות מובילים כגון: הקאמרי, הצינמה, בית לסינ ותיאטרון חיפה. לשירות לעיוור יש ענין רב בפיתוח שירות של הנגשת הצגות ומפועי תרבות על גנת





משרד העבודה הרווחה והשירותים החברתיים
חוסן חברתי לישראל



לאפשר שילוב מורכב ומיטבי של האדם עם לקות הראייה ולאפשר שותפות בשיח החברתי והתרבותי שקיים בישראל, לכוונת ועל אף מגבלת הראייה.

הוועדה פנתה את ההתקשרות בהתאם להוראת תכ"מ 7.3.6.5:

- הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה: האינה היחידה שמבצעת את הפעילות הנ"ל
- תקנות נגישות השירות לחוק שיוויון זכויות לאנשים עם מוגבלות, פטורות מהנגשת השירות של סרטים והצגות, לכן חובת הנגשת השירות אינה חלה על אולמות לסרטים או הצגות החובה גם לא חלה על משרד הרווחה.
- המשרד יזם את הפעילות מתוך הכרה כצורך הרב והחשיבות השירות.
- המשרד נעורב בפעיל בכל וועדות היגוי של התוכנית, בוועדות האטיידות שניהלו בקרנות של המוסד לביטוח לאומי וכן בפעילות עצמה
- למשרד ולשרות אין התקשרות נוספת עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה
- הגוף לא מקבל הכיחה

מדובר בהתקשרות לביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה לבין המשרד, כאשר הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה תודמת מחצית מעלות ביצוע המיזם ומחויבת לפעול בהתאם לסעיף 2.6 בהוראת תכ"מ 7.3.6.5

יצוין כי מינהל מוגבליות מגבש בימים אלו מבחן תמיכה לשיווי עמדות הציבור ביחס לאנשים עם מוגבלות נראייה ובשפתה. ככל שהעמותה תיתמך במסגרת המבחן שיפורסם, יופסק המיזם המשותף וההתקשרות מכוחו במועד אושר בקשות התמיכה.

לפיכך, הוועדה מפנה את הגורם המקצועי לפעול בהתאם לסעיף 3.3 לתקנות חוק חובת המכרזים ככל שלא יתקבלו הסתייגויות ההתקשרות מאושרת ע"י הוועדה בהתאם לסעיף 3(30). במידה ויתקבלו הסתייגויות יש להעביר לדיון חוזר של הוועדה.

השותפות המשרד בסך של עד 133,000 ₪ המהווים 50% מעלות המיזם כולו, בהתאם לכיצוע בפועל. ההשתתפות תנתן כנגד דרישה מפורטת של עלות המיזם, ובהתאם לתשלומים בפועל, כפי שמשקפים בדו"חות הכספיים של העמותה והיא ששילמה עכ"פ.

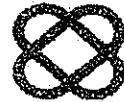
שווי ההתקשרות עולה על 150,000 ₪, אך אינו עולה על 2.5 מיליון ₪. החלטה זו טעונה אישור וועדת הפטור המשרדית. לעניין החלטת הממשלה מסי' 2116 -- הוועדה מורה ל... יש לפרסם הסכם / הזמנה זה.

גבי טלביאון - יו"ר הוועדה
רויח יעל אדלמן, סגנית חשב המשרד
עו"ד רנית כהן

יועדה הפטור המשרדית מיזם
מאשרת את ההתקשרות בהתאם להוראות תקנה 10א(ב)(1)
ד"ר אביגדור זמבן, מנכ"ל המשרד
מר אבי כהן, חשב המשרד
עו"ד רנית ויינברג, תיועצת המשפטית

בהתאם להוראות תקנה 10א(ב) לתח"מ, תחלטת הוועדה סמור תכנס לתוקפה בחלוף 3 ימים מיום אישורה ע"י ועדת הפטור המשרדית ופרסומה לפי תקנה 10א(ב) במ"ש. מועד תחילת ההתקשרות יהיה מיום חתימת החוזה ע"י מורשה תמימה במשרד





החלטה מס' 28

פרוטוקול מס' 110/2019

פרוטוקול ביושבת וועדת המרכזים המשרדית לרכישות טובין ושירותים
שהתקיימה בירושלים ביום ד' 27.11.2019

חברים:

גבי נטלי לאון, יו"ר ועדת המרכזים
גבי דניאל פרג, סגנית חשב המשרד
עו"ד חגית ברסטל גינת, נציגת היועצת המשפטית
מרכזת הוועדה: גבי רונית אדלר

הנושא על סדר היום:

התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה (580030799), לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים. - פנייה לאמ"מ

החלטת הוועדה: הוועדה מפנה את הגורם המקצועי בהתאם לסעיפים 33 ו-30(3) לתקנות חובת המרכזים, בכפוף לאי קבלת הסתייגויות.

תיקף ההתקשרות:

התיקף ההתקשרות המאושר מיום 01.01.2020 ועד ליום 31.12.2020 או למשך 12 חודשים מיום חתימה על ההסכם בסך של 266,000 ש"ח כאשר המשרד משתתף בסך של 133,000 ש"ח הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ש"ח (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות פרטיים ולא ממשלתיים.

התשלום יעשה אחת ל- 3 חודשים בהתאם לאבני הדרך ולביצוע בפועל.

תקנה תקציבית: 23.06.22.66 מותנה בקיום תקציב בפועל ובהתאם להוראת שעה בדבר פעילות מדי שנה לא תתבצע התקשרות עם הספק כל עוד לא נחתם חוזה ואו כתב הזמנה חתום כדי.

הערות ונימוקים להחלטה:

מדובר בבקשה להתקשר בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון וסרטים לעיוורים.

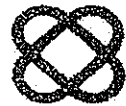
ביום 31.12.2018 פרוטוקול מס' 106/2018 החלטה המס' 17 אישרה ועדת המרכזים התקשרות בפטור ממכרז עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה, לצורך ביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים מיום 01.01.2019 ועד ליום 31.12.2019 בסך של 266,000 ש"ח כאשר המשרד משתתף בסך של 133,000 ש"ח הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה משתתפת בסך של 133,000 ש"ח (50% מהיקף הכולל של המיזם), ממקורות פרטיים ולא ממשלתיים, לאחר בחינת קיומם על מיזמים לפי תקנה 33

במסגרת ההגשה ממחיישים באופן מילולי מראות חזותיים וכך מביאים "תמונה" לאוונם של העיוורים ולקויי הראייה. קיימים שני מודלים לתיאור קולי:

- א. מודל מוקלט - שילוב טקסט המתאר את המתרחש בתוך פס קול מוקלט של סרט או תוכנית טלוויזיה ומושמע במערכת השמע של אולם ההקרנה.
- ב. מודל חי - הקריין מתאר את המתרחש על הבמה בהצגה/כאירוע כשלושותו מערכת שידור באמצעותה הוא מעביר את התיאור לאדם לקוי הראייה או העיוור הנמצא באולם ושומע את הדברים באוזניות אישיות שלא מפריעות לסביבה.

כאמור במכתבו של הגורם המקצועי המצייב, לספרייה המרכזית לעיוורים יש מומחיות בתחום של ביצוע הנגשה. עד היום הונגשו בדרך זו סרטים בסינמה סיטי, בגלובוס מקס ועוד, והצגות בתיאטראות מובילים כגון: הקאמרי, הבימה, בית לסין ותיאטרון חיפה. לשירות לעיוור יש ענין רב בפיתוח שירות של הנגשת הצגות ומופעי תרבות על מנת לאפשר שילוב מירבי ומיטבי של האדם עם לקות הראייה ולאפשר שותפות בשיח החברתי והתרבותי שקיים בישראל, למרות וזל אף מגבלת הראייה.





הוועדה בחנה את ההתקשרות בהתאם להוראת תכ"מ 7.3.6.5:

- הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה הינה היחידה שמכצעת את הפעילות הנייל
- תקנות נגישות השירות לחוק שיוויון זכויות לאנשים עם מוגבלות, פוטרת מהנגשת השירות של סרטים והצגות, לכן חובת הנגשת השירות אינה חלה על אולמות לסרטים או הצגות החובה גם לא חלה על משרד הרווחה.
- המשרד יזם את הפעילות מתוך הכרה בצורך הרב והחשיבות השירות.
- המשרד מעורב יפעיל בכל וועדות היגוי של התוכנית, בוועדות הצטיידות שניהלו בקרנות של המוסד לביטוח לאומי וכן בפעילות עצמה
- למשרד ולשרות אין התקשרות נוספת עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה .
- הגוף לא מקבל תמיכה

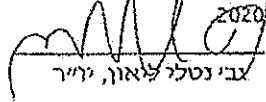
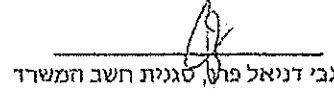
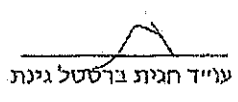
מדובר בהתקשרות לביצוע מיזם משותף להנגשת הצגות תיאטרון לעיוורים עם הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה לבין המשרד, כאשר הספרייה המרכזית לעיוורים ולבעלי לקויות קריאה תורמת מתצית מעלות ביצוע המיזם ומחויבת לפעול בהתאם לסעיף 2.6 בהוראת תכ"מ 7.3.6.5

לפיכך, הוועדה מפנה את הגורם המקצועי לפעול בהתאם לסעיף 33 לתקנות חוק חובת המכרזים ככל שלא יתקבלו הסתייגויות ההתקשרות מאושרת ע"י הוועדה בהתאם לסעיף 3(30). במידה ויתקבלו הסתייגויות יש להעביר לדיון חוזר של הוועדה.

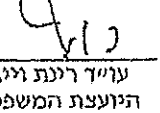

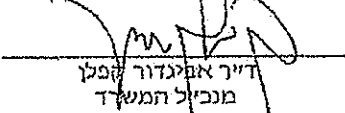
השתתפות המשרד בסך של עד 133,000 ש"ח המהווים 50% מעלות המיזם כולו, בהתאם לביצוע בפועל. ההשתתפות תנתן כנגד דרישה מפורטת של עלות המיזם, ובהתאם לתשלומים בפועל, כפי שמשתקפים בדו"חות הכספיים של העמותה והיא ששילמה עבורם.

שווי ההתקשרות עולה על 150,000 ש"ח, אך אינו עולה על 2.5 מיליון ש"ח. החלטה זו טעונה אישור וועדת הפסור המשרדית. לעניין החלטה הממשלה מס' 1116 - הוועדה מורה כי יש לפרסם הסכם / הזמנה זה.

בהתאם לאישור של גבי מיכל בן אלי, תקצבנית האגף, קיים תקציב בתקנת בסיס 2019 והתקנה תחוקצב גם בשנת 2020

 גבי ניטלי לאון, יו"ר
 גבי דניאל פור, סגנית חשב המשרד
 עייד חגית ברסטל גינת

וועדת הפסור המשרדית מיזם 23.10.2019 מאשרת את ההתקשרות בהתאם להוראת תקנה 10א(ב)(1)

 עייד חגית ברסטל גינת
 מר אבי אבי
 ד"ר אביגדור הפלן מנכ"ל המשרד

בהתאם להוראות תקנה 10א (ז) לתח"מ, החלטת הוועדה כאמור תכנס לתוקפה בחלוף 3 ימים מיום אישורה ע"י ועדת הפסור המשרדית ופרסומה לפי תקנת 1ג כנדרש. מועד תחילת ההתקשרות יתיה מיזם תתימת החוזה ע"י מורשה תתימה במשרד.

